



STAATSKOERANT VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA GOVERNMENT GAZETTE

REGULASIEKOERANT No. 1658

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

PRYS 10c PRICE
GORSEE 15c OVERSEAS
POSVRY—POST FREE

REGULATION GAZETTE No. 1658

Registered at the Post Office as a Newspaper

VOL. 87]

PRETORIA, 1 SEPTEMBER
1 SEPTEMBER 1972

[No. 3641

PROKLAMASIES

*van die Staatspresident van die Republiek van
Suid-Afrika*

No. R. 206, 1972

MELSKEMA.—WYSIGING

Nademaal die Minister van Landbou kragtens artikel 9 (2) (c) saamgelees met artikel 15 (3) van die Bemarkingswet, 1968 (No. 59 van 1968), die voorgestelde wysiging in die Bylae hiervan uiteengesit, van die Melkskema, afgekondig by Proklamasie R. 225 van 1966, soos gewysig, aangeneem het, en kragtens artikel 12 (1) (b) van genoemde Wet goedkeuring van die voorgestelde wysiging aanbeveel het;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 14 (1) (a) saamgelees met artikel 15 (3) van genoemde Wet, hierby verklaar dat die genoemde wysiging op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Sewentende dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.
Op las van die Staatspresident-in-rade:
D. C. H. UYS.

BYLAE

Die Melkskema, afgekondig by Proklamasie R. 225 van 1966, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:

1. Artikel 3 word hierby gewysig—

(a) deur in subartikel (1) die woorde wat paragraaf (a) voorafgaan deur die volgende woorde te vervang:

"(1) Hierdie Skema word uitgevoer deur 'n beheerraad wat hierby ingestel word wat die Melkraad sal heet (hierna "die Raad" genoem) en wat bestaan uit 17 lede deur die Minister behoudens die bepalings van hierdie Skema aangestel, en van wie";

(b) deur paragraaf (d) van daardie subartikel deur die volgende paragraaf te vervang:

"(d) twee die verteenwoordigers van verbruikers van melk en room moet wees en behoudens die bepalings van artikel 28 (4) van die Wet deur die Adviserende Verbruikerskomitee genomineer moet word;"; en

PROCLAMATIONS

*by the State President of the Republic of
South Africa*

No. R. 206, 1972

MILK SCHEME.—AMENDMENT

Whereas the Minister of Agriculture has, in terms of section 9 (2) (c) read with section 15 (3) of the Marketing Act, 1968 (No. 59 of 1968), accepted the proposed amendment as set out in the Schedule hereto, to the Milk Scheme, published by Proclamation R. 225 of 1966, as amended, and has, in terms of section 12 (1) (b) of the said Act, recommended the approval of the proposed amendment;

Now, therefore, under the powers vested in me by section 14 (1) (a) read with section 15 (3) of the said Act, I do hereby declare that the said amendment shall come into operation on the date of publication hereof.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Seventeenth day of August, One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

D. C. H. UYS.

SCHEDULE

The Milk Scheme, published by Proclamation R. 225 of 1966, as amended, is hereby further amended as follows:

1. Section 3 is hereby amended—

(a) by the substitution in subsection (1) for the words preceding paragraph (a) of the following words:

"(1) This Scheme shall be administered by a control board which is hereby established, which shall be known as the "Milk Board" (hereinafter referred to as "the Board") and which shall consist of 17 members to be appointed by the Minister subject to the provisions of this Scheme, of whom—";

(b) by the substitution for paragraph (d) of that subsection of the following paragraph:

"(d) two shall be the representatives of consumers of milk and cream and nominated, subject to the provisions of section 28 (4) of the Act, by the Consumers' Advisory Committee;"; and

(c) deur paragraaf (e) van daardie subartikel deur die volgende subartikel te vervang:

"(e) een 'n beampte moet wees van die Departement van Landbou-ekonomiese en -markering of die Departement van Landbou-tegniese Dienste en deur die Sekretaris genomineer moet word."

2. Artikel 6 en 7 word hierby deur die volgende artikel vervang:

"Nomineringsprosedure"

6. (1) Wanneer dit nodig is om iemand vir aanstelling in die Raad te nomineer, uitgesonderd die in artikel 3 (1) (e) bedoelde lid, moet die Sekretaris die betrokke organisasie skriftelik aansê om hom binne 'n vasgestelde tydperk van die naam en adres van die persoon wat deur daardie organisasie genomineer word, te voorsien.

(2) Indien iemand wat soos voormeld genomineer is na die mening van die Minister nie geskik of kragtens hierdie Skema nie bevoeg is om as lid van die Raad aangestel te word nie, moet die Sekretaris daardie nominasie na die betrokke organisasie terugverwys en daardie organisasie skriftelik aansê om hom binne 'n vasgestelde tydperk van die naam en adres van 'n ander genomineerde persoon te voorsien, en indien daardie organisasie daarna weer iemand nomineer wat na die mening van die Minister soos voormeld nie geskik of bevoeg is nie, moet die Sekretaris enigiemand wat hy geskik en bevoeg ag namens daardie organisasie vir aanstelling in die Raad nomineer.

(3) Wanneer 'n betrokke organisasie versuim om iemand binne die vasgestelde tydperk vir aanstelling in die Raad te nomineer, moet die Sekretaris enigiemand wat hy geskik en bevoeg ag namens die betrokke organisasie vir aanstelling in die Raad nomineer.

(4) Wanneer 'n organisasie waarna in artikel 4 of 5 (1) (b) verwys word, nie bestaan nie, moet die Sekretaris enigiemand wat hy geskik en bevoeg ag vir aanstelling in die Raad nomineer om die betrokke persone te verteenwoordig.

(5) By die toepassing van hierdie artikel beteken "vereniging" ook 'n koöperatiewe vereniging of koöperatiewe maatskappy of groep van koöperatiewe verenigings en koöperatiewe maatskappye bedoel in artikel 5 (1) (a).".

3. Artikel 8 word hierby gewysig—

(a) deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:

"(1) 'n Lid van die Raad word behoudens die bepalings van artikels 28 (4) en 28A van die Wet, vir 'n tydperk van twee jaar aangestel, behalwe die in artikel 3 (1) (e) bedoelde lid wat sy amp beklee solank dit die Minister behaag.;" en

(b) deur subartikel (6) te skrap.

4. Artikel 15 word hierby deur die volgende artikel vervang:

"Boekjaar"

15. Die boekjaar ingevolge hierdie Skema is die tydperk vanaf die eerste dag van Maart in enige jaar tot die laaste dag van Februarie in die daaropvolgende jaar, albei dæ ingeschluit.;".

5. Artikel 28 word hierby gewysig deur paragraaf (b) van subartikel (5) deur die volgende paragraaf te vervang:

"(b) minder is as die totale bedrag wat ooreenkomsdig subartikel (2) onder produsente verdeel is, moet die Raad die tekort verhaal—

(i) van die betrokke produsente in verhouding tot die totaal van die verskillende bedrae gedurende die betrokke boekjaar aan elke produsent ingevolge subartikel (2) betaal vóór aftrekking van die daarin vermelde karweikoste; of

(c) by the substitution for paragraph (e) of that subsection of the following paragraph:

"(e) one shall be an officer of the Department of Agricultural Economics and Marketing or the Department of Agricultural Technical Services and nominated by the Secretary.".

2. The following section is hereby substituted for sections 6 and 7:

"Nomination Procedure"

6. (1) Whenever it is necessary to nominate a person for appointment to the Board, excluding the member referred to in section 3 (1) (e), the Secretary shall, in writing, call upon the organisation concerned to furnish him within a specified period with the name and address of the person nominated by that organisation.

(2) If any person nominated as aforesaid is not, in the opinion of the Minister, suitable or in terms of this Scheme qualified for appointment as a member of the Board, the Secretary shall refer that nomination back to the organisation concerned and, in writing, call upon that organisation to furnish him within a specified period with the name and address of any other nominated person, and if that organisation thereupon again nominates a person who, in the opinion of the Minister, is not suitable or qualified as aforesaid, the Secretary shall, on behalf of the said organisation, nominate any person whom he considers suitable and qualified for appointment to the Board.

(3) Whenever any organisation concerned fails to nominate a person for appointment to the Board within the specified period, the Secretary shall on behalf of the organisation concerned nominate any person whom he considers suitable and qualified for appointment to the Board.

(4) Whenever an organisation referred to in section 4 or 5 (1) (b) does not exist, the Secretary shall nominate any person whom he considers suitable and qualified for appointment to the Board to represent the persons concerned.

(5) For the purposes of this section "association" includes any co-operative society or co-operative company or group of co-operative societies and co-operative companies referred to in section 5 (1) (a).".

3. Section 8 is hereby amended—

(a) by the substitution for subsection (1) of the following subsection:

"(1) A member of the Board shall, subject to the provisions of section 28 (4) and 28A of the Act be appointed for a period of two years, except the member referred to in section 3 (1) (e) who shall hold office during the Minister's pleasure.;" and

(b) by the deletion of subsection (6).

4. The following section is hereby substituted for section 15:

"Financial Year"

15. The financial year under this Scheme shall be the period from the first day of March in any year to the last day of February in the next succeeding year, both days inclusive.;".

5. Section 28 is hereby amended by the substitution for paragraph (b) of subsection (5) of the following paragraphs:

"(b) are less than the total amount distributed amongst producers in accordance with subsection (2), the Board shall recover the deficit—

(i) from the producers concerned in proportion to the total of the various amounts paid during the financial year concerned to each such producer under subsection (2) prior to the deduction of the cartage costs therein referred to; or

(ii) met die Minister se goedkeuring, uit die Spesiale Heffingsfonds vir die betrokke gebied kragtens artikel 20 (2) ingestel.”.

No. R. 207, 1972

WET OP BEHEER OOR WYN EN SPIRITUS, 1970
(No. 47 VAN 1970)

WYSIGING VAN DIE REGULASIES UITEENGESIT IN DIE BYLAE BY DIE WYSIGINGSWET OP DIE KONTROLE OOR WYN EN SPIRITALIEË, 1940 (No. 23 VAN 1940)

Nademaal die regulasies uiteengesit in die Bylae by die Wysigingswet op die Kontrole oor Wyn en Spiritualieë, 1940 (No. 23 van 1940), soos gewysig, van toepassing verklaar is in die Kaapprovincie by Proklamasie 165 van 14 Junie 1957 en in die Provinsies van Transvaal, Natal en Oranje-Vrystaat by Proklamasie R.173 van 28 Julie 1967, en die genoemde regulasies nog aldus van toepassing is;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 46 (4) van die Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970 (No. 47 van 1970), die genoemde regulasies wysig deur die volgende regulasie na regulasie 15bis in te voeg:

“15ter Ondanks andersluidende bepalings in hierdie regulasies vervat—

(1) kan die Minister te eniger tyd by skriftelike kennisgiving vereis dat die vereniging—

(i) enige voorlopige kwota, kwota, voorwaardelike kwota of voorwaardelike addisionele kwota wat deur die vereniging ten opsigte van enige plaas of onderverdeling binne 'n gebied bepaal is, oordra aan enige ander stuk grond binne daardie gebied, of enige sodanige kwota tussen twee stukke grond binne daardie gebied verdeel;

(ii) enige plaas of onderverdeling binne 'n gebied waarvandaan enige sodanige kwota ingevolge hierdie regulasie oorgedra is en enige ander plaas of onderverdeling binne daardie gebied wat, afgesien van paaie, spoorweë, riviere, heinings en iets soortgelyks aan sodanige eersgenoemde plaas of onderverdeling grens en ten opsigte waarvan enige sodanige kwota van krag is, in een stuk grond konsolideer en bepaal dat sodanige kwota die kwota van sodanige grond sal wees; wanneer die Minister tevrede is dat sodanige oordrag of verdeling of konsolidasie en bepaling nodig is vir die doel van enige herorganisasie van die hoeves in sodanige gebied en dat die eienaars van die grond wat daardeur geraak word, daartoe toegestem het;

(2) by ontvangs van sodanige kennisgiving moet die vereniging sodanige oordrag of verdeling of konsolidasie en bepaling doen soos daarin vereis en daarop—

(i) in die geval van enige sodanige oordrag of verdeling, word die voorlopige of ander kwota wat ten opsigte van sodanige plaas of onderverdeling bepaal is, gekanselleer en word die genoemde stuk grond, of in die geval van verdeling elkeen van die genoemde stukke grond, waaraan enige sodanige kwota of gedeelte daarvan oorgedra word, geag 'n plaas te wees ten opsigte waarvan 'n voorlopige kwota, kwota, voorwaardelike kwota of voorwaardelike addisionele kwota, na gelang van die geval, gelyk aan die kwota of gedeelte aldus oorgedra, ingevolge hierdie regulasies deur die vereniging bepaal is, en die vereniging ken 'n ampelike nommer dienooreenkomsdig toe aan sodanige grond;

(ii) in die geval van enige sodanige konsolidasie en bepaling, kanselleer die vereniging die ampelike nommers en/of onderskeidende letters wat aan die dele van die grond aldus gekonsolideer, toegeken is en sodanige grond word geag 'n plaas te wees ten opsigte waarvan 'n voorlopige kwota, kwota, voorwaardelike kwota of voorwaardelike addisionele kwota, na gelang van die geval, gelyk aan die kwota of gedeelte aldus oorgedra, ingevolge hierdie regulasies deur die vereniging bepaal is, en die vereniging ken 'n ampelike nommer dienooreenkomsdig toe aan sodanige grond;

(ii) with the approval of the Minister from the Special Levy Fund established under section 20 (2) for the area concerned.”.

No. R. 207, 1972

WINE AND SPIRIT CONTROL ACT, 1970
(No. 47 OF 1970)

AMENDMENT OF THE REGULATIONS SET OUT IN THE SCHEDULE TO THE WINE AND SPIRITS CONTROL AMENDMENT ACT, 1940 (No. 23 OF 1940)

Whereas the regulations set out in the Schedule to the Wine and Spirits Control Amendment Act, 1940 (No. 23 of 1940), as amended, have been declared to be operative in the Cape Province by Proclamation 165 of 14 June 1957, and in the Provinces of Transvaal, Natal and Orange Free State by Proclamation R. 173 of 28 July 1967, and the said regulations are still so operative;

Now, therefore, under the powers vested in me by section 46 (4) of the Wine and Spirit Control Act, 1970 (No. 47 of 1970), I do hereby amend the said regulations by inserting the following regulation after regulation 15bis:

“15ter Notwithstanding anything to the contrary in these regulations contained—

(1) the Minister may at any time by notice, in writing, require the vereniging—

(i) to transfer any provisional quota, quota, conditional quota or conditional additional quota which has been determined by the vereniging in respect of any farm or subdivision within an area, to any other piece of land within that area, or to apportion any such quota between two pieces of land within that area;

(ii) to consolidate any farm or subdivision within an area from which any such quota has been transferred in terms of this regulation and any other farm or subdivision within that area, which apart from roads, railways, rivers, fences and the like adjoins such first-mentioned farm or subdivision and in respect of which any such quota is in force, into one piece of land and to determine that such quota shall be the quota of such land;

whenever the Minister is satisfied that such transfer or apportionment or consolidation and determination is necessary for the purpose of any reorganisation of the holdings in such area and that the owners of the land affected thereby have consented thereto;

(2) upon receipt of such notice the vereniging shall effect such transfer or apportionment or consolidation and determination as is required therein and thereupon—

(i) in the case of any such transfer or apportionment the provisional or other quota which has been determined in respect of such farm or subdivision shall be cancelled and the said piece of land, or in the case of apportionment each of the said pieces of land, to which any such quota or portion thereof is transferred shall be deemed to be a farm in respect of which a provisional quota, quota, conditional quota or conditional additional quota, as the case may be, equivalent to the quota or portion so transferred, has been determined by the vereniging in terms of these regulations and the vereniging shall allot to such land an official number accordingly;

(ii) in the case of any such consolidation and determination the vereniging shall cancel the official numbers and/or distinguishing letters allotted to the components of the land so consolidated and such land shall be deemed to be a farm in respect of which a provisional quota, quota, conditional quota or conditional addi-

delike kwota of voorwaardelike addisionele kwota, na gelang van die geval, gelyk aan die kwota aldus bepaal, deur die vereniging ingevolge hierdie regulasies bepaal is en die vereniging ken 'n amptelike nommer dienooreenkomsdig toe aan sodanige grond;

(iii) is die grense van die genoemde stuk grond of die genoemde stukke grond, na gelang van die geval, ten opsigte waarvan enige sodanige kwota bepaal word of waaraan enige sodanige kwota oorgedra word soos voormeld, dié wat daarop betrekking het op die datum van sodanige kennisgewing;

(3) enige kennisgewing ingevolge subregulasië (1) moet vergesel gaan van 'n sketsplan van die grond wat gekonsolideer staan te word of van elke stuk grond waaraan oordrag gedoen staan te word, na gelang van die geval, bevattende genoegsame tipografiese of ander besonderhede om die ligging van die grense van sodanige grond met betrekking tot omringende plase of ander grond op die datum van sodanige kennisgewing aan te dui;

(4) wanneer die vereniging enige oordrag of verdeling of konsolidasie en bepaling doen, gee hy kennis daarvan in die *Staatskoerant*;

(5) die oordrag of verdeling of bepaling van enige voorwaardelike kwota of voorwaardelike addisionele kwota ingevolge hierdie regulasie raak nie die verval datum daarvan waarna in regulasie 11 (3) verwys word nie;

(6) vir die doeleindes van hierdie regulasie beteken die uitdrukking 'gebied' enige gebied grong geleë in 'n kragtens artikel 59 van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), omskreve Staatswaterbeheergebied wat deur die Staat ingevolge die Wet op Landboukrediet, 1966 (Wet 28 van 1966) of enige wet by daardie Wet herroep, vir landboudoeleindes toegeken is."

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Sewentiende dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHE, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

D. C. H. UYS.

No. R. 208, 1972

DATUM VAN INWERKINGTREDING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE OPMETINGSWYSIGINGSWET, 1972 (WET 71 VAN 1972)

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 25 van die Opmetingswysigingswet, 1972 (Wet 71 van 1972), verklaar ek hierby dat die bepalings van artikels 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24 en 25 van genoemde Wet op 1 November 1972 in werking tree.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Sestiende dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHE, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

D. C. H. UYS.

No. R. 209, 1972

HANDELSKEEPVAARTWET, 1951 (WET 57 VAN 1951), SOOS GEWYSIG

WYSIGING VAN DIE INTERNASIONALE KONVENTSIE INSAKE LASLYNE, 1966

Kragtens artikel 356bis (1) van die Handelskeepvaartwet, 1951 (Wet 57 van 1951), soos gewysig, wysig ek hierby die Internasjonale Konvensie insake Laslyne, 1966,

tional quota, as the case may be, equivalent to the quota so determined, has been determined by the vereniging in terms of these regulations and the vereniging shall allot to such land an official number accordingly;

(iii) the boundaries of the said piece of land or the said pieces of land, as the case may be, in respect of which any such quota is determined or to which any such quota is transferred as aforesaid, shall be those appertaining thereto on the date of such notice;

(3) any notice in terms of subregulation (1) shall be accompanied by a sketch plan of the land to be consolidated or of each piece of land to which transfer is to be effected, as the case may be, containing typographical or other details sufficient to indicate the situation of the boundaries of such land in relation to surrounding farms or other land on the date of such notice;

(4) upon effecting any such transfer or apportionment or consolidation and determination, the vereniging shall give notice thereof in the *Gazette*;

(5) the transfer or apportionment or determination of any conditional quota or conditional additional quota in terms of this regulation shall not affect the lapsing date thereof referred to in regulation 11 (3);

(6) for the purposes of this regulation the expression 'area' shall mean any area of land situated in a Government water control area defined under section 59 of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), which has been allocated by the State for agricultural purposes in terms of the Agricultural Credit Act, 1966 (Act 28 of 1966) or any law repealed by that Act."

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Seventeenth day of August, One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHE, State President.

By Order of the State President-in-Council:

D. C. H. UYS.

No. R. 208, 1972

DATE OF COMING INTO OPERATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE LAND SURVEY AMENDMENT ACT, 1972 (ACT 71 OF 1972)

Under the powers vested in me by section 25 of the Land Survey Amendment Act, 1972 (Act 71 of 1972), I do hereby declare that the provisions of sections 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24 and 25 of the said Act shall come into operation on 1 November 1972.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Sixteenth day of August, One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHE, State President.

By Order of the State President-in-Council:

D. C. H. UYS.

No. R. 209, 1972

MERCHANT SHIPPING ACT, 1951 (ACT 57 OF 1951), AS AMENDED

AMENDMENT OF THE INTERNATIONAL CONVENTION ON LOAD LINES, 1966

In terms of section 356bis (1) of the Merchant Shipping Act, 1951 (Act 57 of 1951), as amended, I hereby amend the International Convention on Load Lines, 1966,

wat in die Vierde Bylae van bogenoemde Wet vervat is, soos in die Bylae hiervan aangedui, met ingang van die datum van afkondiging hiervan.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHE, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

B. J. SCHOE MAN.

BYLAE

Artikel 28 (1).—In die eerste sin, skrap die woord “die” voor die woord “State”.

AANHANGSEL I

Regulasie 2 (2).—Vervang “41-45” deur “41 tot en met 45”.

Regulasie 5.—In Figure 1 en 2, vervang “1”, “9”, “12”, “18”, en “21” deur onderskeidelik “25 mm (1)”, “230 mm (9)”, “300 mm (12)”, “450 mm (18)” en “540 mm (21)”.

Regulasie 6 (4) (f).—Vervang die woorde “soetwaterhoutvaartlaslyn in die tropiese vaargebied” deur die woorde “tropiese soetwaterhoutvaartlaslyn”.

Regulasie 15 (5).—In die eerste sin van die Engelse teks voeg die woord “of” in voor “24 metres” en “100 metres”.

Regulasie 15 (6).—In die laaste sin van die Engelse teks vervang die woorde “shall be” deur die woord “are”.

Regulasie 27 (3).—In die eerste sin van die Engelse teks vervang die woorde “her summer load water line” deur die woorde “Its summer load water line”.

In die tweede sin van die Engelse teks voeg die woord “if” in voor die woorde “over 225 metres”.

Regulasie 27 (3) (b).—Vervang “15°” deur “15 grade”.

Regulasie 27 (7) (d).—In die Engelse teks, vervang die woorde “her summer load water line” deur die woorde “Its summer load water line”.

Regulasie 27 (7) (e).—In die Engelse teks, voeg die woord “if” in voor die woorde “over 225 metres”.

Regulasie 27 (9).—In die laaste sin van die Engelse teks, vervang die woorde “her summer load water line” deur die woorde “Its summer load water line”.

Regulasie 38 (1).—In die Engelse teks, skrap die woorde “at” voor die woord “amidships”.

Regulasie 44 (11).—Vervang “33 sentimeter” deur “330 millimeter”.

Regulasie 45 (1).—Vervang die woorde “word bereken” deur die woorde “moet bereken word”.

AANHANGSEL II

Regulasie 46 (3).—Vervang die woord “Kurilion” in die eerste sin deur die woorde “Kaap Kril’ on”.

No. R. 211, 1972

WET OP MATE EN GEWIGTE, 1958

WYSIGING VAN VERBOD OP GEBRUIK OF BESIT VAN HOUERS

Kragtens artikel 11A van die Wet op Mate en Gewigte, 1958 (Wet 13 van 1958), verklaar ek hierby dat Proklamasie R. 333 van 1970 met ingang van die datum van publikasie hiervan gewysig word deur—

(i) die vervanging van die datum van inwerking-treding “1 Maart 1973” deur die datum “1 Maart 1974”; en

(ii) die invoeging na “van 1 liter” van “, of 4,5 liter,” en die vervanging van die punt na “het” deur ‘n komma en die byvoeging daarna van “of tensy gebruik of besit

contained in the Fourth Schedule to the aforementioned Act, as indicated in the Schedule hereto, with effect from the date of promulgation hereof.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Fifteenth day of August, One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHE, State President.

By Order of the State President-in-Council:

B. J. SCHOE MAN.

SCHEDULE

Article 28 (1).—In the first sentence delete the word “the” before “States”.

ANNEX I

Regulation 2 (2).—Insert the word “inclusive” after “41-45”.

Regulation 5.—In Figures 1 and 2 replace “1”, “9”, “12”, “18” and “21” by “25 mm (1)”, “230 mm (9)”, “300 mm (12)”, “450 mm (18)” and “540 mm (21)” respectively.

Regulation 6 (4) (f).—Replace the words “The Fresh Water Timber Load Line in the Tropical Zone” by the words “The Tropical Fresh Water Timber Load Line”.

Regulation 15 (5).—In the first sentence insert the word “of” before “24 metres” and “100 metres”.

Regulation 15 (6).—In the last sentence replace the words “shall be” by the word “are”.

Regulation 27 (3).—In the first sentence replace the words “her summer load water line” by the words “its summer load water line”.

In the second sentence insert the word “if” before the words “over 225 metres”.

Regulation 27 (3) (b).—Replace “15°” by “15 degrees”.

Regulation 27 (7) (d).—Replace the words “her summer load water line” by the words “its summer load water line”.

Regulation 27 (7) (e).—Insert the word “if” before the words “over 225 metres”.

Regulation 27 (9).—In the last sentence replace the words “her summer load water line” by the words “its summer load water line”.

Regulation 38 (1).—Delete the word “at” before the word “amidships”.

Regulation 44 (11).—Replace “33 centimetres” by “330 millimetres”.

Regulation 45 (1).—Replace the words “freeboards are” by the words “freeboard shall be”.

ANNEX II

Regulation 46 (3).—In the first sentence replace the word “Kurilion” by the words “Cape Kril’ on”.

No. R. 211, 1972

WEIGHTS AND MEASURES ACT, 1958

AMENDMENT OF PROHIBITION OF USE OR POSSESSION OF CONTAINERS

In terms of section 11A of the Weights and Measures Act, 1958 (Act 13 of 1958), I hereby declare that Proclamation R. 333 of 1970 shall be amended with effect from the date of publication hereof, by—

(i) the substitution of the date of coming into operation “1 March 1974” for the date “1 March 1973”;

(ii) the substitution of a comma for the full stop after “of 1 litre” and the addition of “or 4,5 litres, or unless written authority for the use or possession of such

van sodanige houer met 'n ander nominale inhoudsvermoë deur die Superintendent van Mate en Gewigte skriftelik gemagtig is: Met dien verstande dat die grootte van 4,5 liter slegs tot 31 Desember 1975 toelaatbaar is.”.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Een-en-twintigste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHE, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

S. L. MULLER.

No. R. 212, 1972

WET OP MATE EN GEWIGTE

VERBOD OP DIE BESIT VIR DIE VERKOOP VAN SEKERE WEEG- OF MEETINSTRUMENTE EN MATE

Kragtens artikel 11A van die Wet op Mate en Gewigte, 1958 (Wet 13 van 1958), verklaar ek hierby dat niemand 'n nuwe maat of nuwe instrument van 'n soort wat in die Bylae hiervan gespesifieer is met ingang van 'n datum in genoemde Bylae vermeld vir verkoop in die Republiek of Suidwes-Afrika, met inbegrip van die Oostelike Caprivi Zipfel, mag besit nie, tensy—

(i) dit gekalibreer is slegs in meeteenhede in die Bylae hiervan gespesifieer of toelaatbare veelvoude en subveelvoude daarvan; en

(ii) dit 'n toelaatbare metriek simbool daarop het indien 'n simbool van 'n meeteenheid of van 'n veelvoud of subveelvoud daarvan daarop voorkom;

of tensy skriftelik daartoe gemagtig deur die Superintendent van Mate en Gewigte om enige maat of instrument wat gekalibreer is in ander eenhede as genoemde meeteenhede of wat ander simbole as toelaatbare metriek simbole daarop het, na genoemde datum in besit te hê met die doel om dit in die Republiek of Suidwes-Afrika, met inbegrip van die Oostelike Caprivi Zipfel, te verkoop.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Een-en-twintigste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHE, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

S. L. MULLER.

BYLAE

Maat of instrument	Toelaatbare eenhede	Datum
Enige weeginstrument (massameter)	Kilogram (kg)..... Metriek ton (t).....	1 Augustus 1973.
Enige liniaal of meetband	Meter (m).....	1 Augustus 1973.
Enige kombuisvolume-maat	Liter (l)..... Kubieke meter (m ³)..	1 Augustus 1973.

No. R. 213, 1972

WET OP MATE EN GEWIGTE, 1958

WYSIGING VAN DIE GEWIG PER SAK

Kragtens artikel 41 (5) van die Wet op Mate en Gewigte, 1958 (Wet 13 van 1958), verklaar ek hierby dat Proklamasie R. 334 van 1970 met ingang van die datum van publikasie hiervan gewysig word deur—

(i) die vervanging in kolom 3 van die Bylae van die gewig "34 kg" teenoor "Grondboontjies (ongedopte)" in kolom 1 deur die gewig "50 kg"; en

container of some other nominal capacity has been granted by the Superintendent of Weights and Measures: Provided that the size 4,5 litres shall be permissible only up to 31 December 1975.”.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twenty-first day of August, One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHE, State President.

By Order of the State President-in-Council:

S. L. MULLER.

No. R. 212, 1972

WEIGHTS AND MEASURES ACT

PROHIBITION OF POSSESSION FOR SALE OF CERTAIN WEIGHING OR MEASURING INSTRUMENTS AND MEASURES

In terms of section 11A of the Weights and Measures Act, 1958 (Act 13 of 1958), I hereby declare that with effect from a date mentioned in the Schedule hereto no person shall have in his possession for sale in the Republic or South-West Africa, including the Eastern Caprivi Zipfel, any new measure or new instrument of a type specified in the said Schedule unless—

(i) it is calibrated only in measuring units specified in the Schedule hereto or permissible multiples or submultiples thereof; and

(ii) it bears a permissible metric symbol if a symbol of a measuring unit or of a multiple or submultiple thereof appears thereon;

or unless he has been granted written authority by the Superintendent of Weights and Measures to have in his possession after the said date for the purpose of sale in the Republic or South-West Africa, including the Eastern Caprivi Zipfel, any such measure or instrument calibrated in units other than the said measuring units or bearing symbols other than permissible metric symbols.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twenty-first day of August, One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHE, State President.

By Order of the State President-in-Council:

S. L. MULLER.

SCHEDULE

Measure or instrument	Permissible units	Date
Any weighing instrument (massmeter)	Kilogram (kg)..... Metric ton (t).....	1 August 1973.
Any ruler or measuring tape	Metre (m).....	1 August 1973.
Any kitchen measure of volume	Litre (l)..... Cubic metre (m ³)....	1 August 1973.

No. R. 213, 1972

WEIGHTS AND MEASURES ACT, 1958

AMENDMENT OF THE WEIGHT PER BAG

In terms of section 41 (5) of the Weights and Measures Act, 1958 (Act 13 of 1958), I hereby declare that Proclamation R. 334 of 1970 shall be amended with effect from the date of publication hereof, by—

(i) the substitution in column 3 of the Annexure for the weight "34 kg" opposite "Groundnuts (unshelled)" in column 1 of the weight "50 kg"; and

(ii) die skrapping, in kolom 1 van die Bylae, van "Aartappels" en van "65 kg" in kolom 2 en 3 teenoor "Aartappels".

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Een-en-twintigste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHE, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

S. L. MULLER.

No. R. 214, 1972

WET OP MATE EN GEWIGTE, 1958

VERBOD OP BESIT VIR VERKOOP VAN NUWE MELK- EN ROOMKANNE

Kragtens artikel 11A van die Wet op Mate en Gewigte, 1958 (Wet 13 van 1958), verklaar ek hierby dat niemand 'n nuwe melk- of roomkan vir verkoop met ingang van 1 Julie 1973 mag besit nie, tensy sodanige kan 'n nominale inhoudsvermoë van 2 liter, 5 liter, 10 liter, 20 liter of 40 liter het of tensy besit vir verkoop van sodanige kan met 'n ander nominale inhoudsvermoë deur die Superintendent van Mate en Gewigte skriftelik gemagtig is.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Een-en-twintigste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHE, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

S. L. MULLER.

No. R. 219, 1972

EIERBEHEERSKEMA.—WYSIGING

Nademaal die Minister van Landbou kragtens artikel 9 (2) (c) saamgelees met artikel 15 (3) van die Bemarkingswet, 1968 (No. 59 van 1968), die voorgestelde wysiging in die Bylae hiervan uiteengesit, van die Eierbeheerskema, afgekondig by Proklamasie R. 64 van 1963, soos gewysig, aangeneem het, en kragtens artikel 12 (1) (b) van genoemde Wet goedkeuring van die voorgestelde wysiging aanbeveel het;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 14 (1) (a) saamgelees met artikel 15 (3) van genoemde Wet, hierby verklaar dat die genoemde wysiging op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Een-en-twintigste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHE, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

D. C. H. UYS.

BYLAE

Die Eierbeheerskema, afgekondig by Proklamasie R. 64 van 1963, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:

1. Artikel 1 word hierby gewysig deur in die omskrywing van "beheerde gebied"—

(a) die beskrywing van "Natal-gebied" deur die volgende beskrywing te vervang:

"Natal-gebied" bestaande uit die landdrostdistrikte van Camperdown, Durban, Inanda, Lions River, Pietermaritzburg, Pinetown, Port Shepstone, Richmond, Umlazi en Umzinto;" en

(ii) the deletion, in column 1 of the Annexure, of "Potatoes" where it appears for the first time and of "65 kg" in columns 2 and 3 opposite "Potatoes".

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twenty-first day of August One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHE, State President.

By Order of the State President-in-Council:

S. L. MULLER.

No. R. 214, 1972

WEIGHTS AND MEASURES ACT, 1958

PROHIBITION OF POSSESSION FOR SALE OF NEW MILK CANS AND CREAM CANS

In terms of section 11A of the Weights and Measures Act, 1958 (Act 13 of 1958), I hereby declare that with effect from 1 July 1973 no person shall have in his possession for sale a new milk or cream can unless such can is of a nominal capacity of 2 litres, 5 litres, 10 litres, 20 litres or 40 litres, or unless written authority for the possession for sale of such can of some other nominal capacity has been granted by the Superintendent of Weights and Measures.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twenty-first day of August, One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHE, State President.

By Order of the State President-in-Council:

S. L. MULLER.

No. R. 219, 1972

EGG CONTROL SCHEME.—AMENDMENT

Whereas the Minister of Agriculture has, in terms of section 9 (2) (c) read with section 15 (3) of the Marketing Act, 1968 (No. 59 of 1968), accepted the proposed amendment as set out in the Schedule hereto, to the Egg Control Scheme, published by Proclamation R. 64 of 1963, as amended, and has, in terms of section 12 (1) (b) of the said Act, recommended the approval of the proposed amendment;

Now, therefore, under the powers vested in me by section 14 (1) (a) read with section 15 (3) of the said Act, I do hereby declare that the said amendment shall come into operation on the date of publication hereof.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twenty-first day of August, One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHE, State President.

By Order of the State President-in-Council:

D. C. H. UYS.

SCHEDELE

The Egg Control Scheme, published by Proclamation R. 64 of 1963, as amended, is hereby further amended as follows:

1. Section 1 is hereby amended by the substitution in the definition of "controlled area"—

(a) for the description of "Natal area" of the following description:

"Natal area" consisting of the Magisterial Districts of Camperdown, Durban, Inanda, Lions River, Pietermaritzburg, Pinetown, Port Shepstone, Richmond, Umlazi and Umzinto;" and

(b) die beskrywing van "Wes-Kaapland-gebied" deur die volgende beskrywing te vervang:

"Wes-Kaapland-gebied' bestaande uit—

(i) die landdrosdistrikte van Bellville, die Kaap, Malmesbury, Paarl, Simonstad, Somerset-Wes, Stellenbosch, Strand, Wellington en Wynberg; en

(ii) die munisipale gebied van Worcester;".

2. Artikel 3 word hierby gewysig—

(a) deur in subartikel (1) die woorde wat paragraaf

(a) voorafgaan deur die volgende woorde te vervang:

"(1) Hierdie Skema word uitgevoer deur 'n beheerraad wat die Eierbeheerraad heet en wat bestaan uit 14 lede deur die Minister behoudens die bepalings van hierdie Skema aangestel, en van wie";

(b) deur paragraaf (c) van daardie subartikel deur die volgende paragraaf te vervang:

"(c) twee die verteenwoordigers van verbruikers van eiers moet wees en behoudens die bepalings van artikel 28 (4) van die Wet deur die Adviserende Verbruikerskomitee genomineer moet word;";

(c) deur paragraaf (d) van daardie subartikel deur die volgende subartikel te vervang:

"(d) een 'n beampte moet wees van die Departement van Landbou-ekonomiese en -bemarking of die Departement van Landbou-tegniese Dienste en deur die Sekretaris genomineer moet word.".

3. Artikel 4 word hierby gewysig deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:

"(1) Van die lede van die raad genoem in artikel 3 (1) (a) word—

(a) ses deur die Suid-Afrikaanse Pluimveevereniging genomineer;

(b) een deur die Suid-Afrikaanse Vroue Landbou-Unie genomineer; en

(c) een deur die Suid-Afrikaanse Landbou-Unie genomineer.".

4. Artikels 5, 6 en 7 word hierby deur die volgende artikel vervang:

"Nomineringsprosedure"

6. (1) Wanneer dit nodig is om iemand vir aanstelling in die Raad te nomineer, uitgesonderd die in artikel 3 (1) (c) of (d) bedoelde lede, moet die Sekretaris die betrokke organisasie skriftelik aansê om hom binne 'n vasgestelde tydperk van die naam en adres van die persoon wat deur daardie organisasie genomineer word, te voorsien.

(2) Indien iemand wat soos voormeld genomineer is na die mening van die Minister nie geskik is om as lid van die Raad aangestel te word nie, moet die Sekretaris daardie nominasie na die betrokke organisasie terugverwys en daardie organisasie skriftelik aansê om hom binne 'n vasgestelde tydperk van die naam en adres van 'n ander genomineerde persoon te voorsien, en indien daardie organisasie daarna weer iemand nomineer wat na die mening van die Minister soos voormeld nie geskik is nie, moet die Sekretaris enigiemand wat hy geskik ag namens daardie organisasie vir aanstelling in die Raad nomineer.

(3) Wanneer 'n betrokke organisasie versuim om iemand binne die vasgestelde tydperk vir aanstelling in die Raad te nomineer, moet die Sekretaris enigiemand wat hy geskik ag namens die betrokke organisasie vir aanstelling in die Raad nomineer.

(4) Wanneer 'n organisasie waarna in artikel 3 (1) (b) verwys word, nie bestaan nie, moet die Sekretaris enigiemand wat hy geskik ag vir aanstelling in die Raad nomineer om die betrokke persone te verteenwoordig."

(b) for the description of "Western Cape area" of the following description:

"'Western Cape area' consisting of—

(i) the Magisterial Districts of Bellville, the Cape, Malmesbury, Paarl, Simonstown, Somerset West, Stellenbosch, Strand, Wellington and Wynberg; and

(ii) the municipal area of Worcester;".

2. Section 3 is hereby amended—

(a) by the substitution in subsection (1) for the words preceding paragraph (a) of the following words:

"(1) This Scheme shall be administered by a control board to be known as the Egg Control Board and which shall consist of 14 members to be appointed by the Minister subject to the provisions of this Scheme, of whom—";

(b) by the substitution for paragraph (c) of that subsection of the following paragraph:

"(c) two shall be the representatives of consumers of eggs and nominated, subject to the provisions of section 28 (4) of the Act, by the Consumers' Advisory Committee;"; and

(c) by the substitution for paragraph (d) of that subsection of the following paragraph:

"(d) one shall be an officer of the Department of Agricultural Economics and Marketing or the Department of Agricultural Technical Services and nominated by the Secretary.".

3. Section 4 is hereby amended by the substitution for subsection (1) of the following subsection:

"(1) Of the members of the Board referred to in section 3 (1) (a)—

(a) six shall be nominated by the South African Poultry Association;

(b) one shall be nominated by the South African Women's Agricultural Union; and

(c) one shall be nominated by the South African Agricultural Union.".

4. The following section is hereby substituted for sections 5, 6 and 7:

"Nomination Procedure"

6. (1) Whenever it is necessary to nominate a person for appointment to the Board, excluding the members referred to in section 3 (1) (c) or (d), the Secretary shall, in writing, call upon the organisation concerned to furnish him within a specified period with the name and address of the person nominated by that organisation.

(2) If any person nominated as aforesaid is not, in the opinion of the Minister, suitable for appointment as a member of the Board, the Secretary shall refer that nomination back to the organisation concerned and, in writing, call upon that organisation to furnish him within a specified period with the name and address of any other nominated person, and if that organisation thereupon again nominates a person who, in the opinion of the Minister, is not suitable as aforesaid, the Secretary shall, on behalf of the said organisation, nominate any person whom he considers suitable for appointment to the Board.

(3) Whenever any organisation concerned fails to nominate a person for appointment to the Board within the specified period, the Secretary shall on behalf of the organisation concerned nominate any person whom he considers suitable for appointment to the Board.

(4) Whenever an organisation referred to in section 3 (1) (b) does not exist, the Secretary shall nominate any person whom he considers suitable for appointment to the Board to represent the persons concerned.".

5. Artikel 8 word hierby gewysig—

(a) deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:

“(1) ’n Lid van die Raad word behoudens die bepalings van artikels 28 (4) en 28A van die Wet, vir ’n tydperk van twee jaar aangestel, behalwe die in artikel 3 (1) (d) bedoelde lid wat sy amp beklee solank dit die Minister behaag.”; en

(b) deur subartikel (6) te skrap.

5. Section 8 is hereby amended—

(a) by the substitution for subsection (1) of the following subsection:

“(1) A member of the Board shall, subject to the provisions of section 28 (4) and 28A of the Act, be appointed for a period of two years, except the member referred to in section 3 (1) (d) who shall hold office during the Minister’s pleasure.”; and

(b) by the deletion of subsection (6).

No. R. 220, 1972

WINTERGRAANSKEMA.—WYSIGING

Nademaal die Minister van Landbou kragtens artikel 9 (2) (c), saamgelees met artikel 15 (3) van die Bemarkingswet, 1968 (No. 59 van 1968), die voorgestelde wysiging soos in die Bylae hiervan uiteengesit, van die Wintergraanskema, aangekondig by Proklamasie R. 370 van 1960, soos gewysig, aangeneem het en kragtens artikel 12 (1) (b) van genoemde Wet, goedkeuring van genoemde wysiging aanbeveel het.

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 14 (1) (a), saamgelees met artikel 15 (3), van genoemde Wet, hierby verklaar dat die genoemde wysiging op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Een-en-twintigste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Twee-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

D. C. H. UYS.

BYLAE

Die Wintergraanskema, aangekondig by Proklamasie R. 370 van 1960, soos gewysig, word hierby soos volg verder gewysig:

1. Artikel 22 (1) word hierby gewysig deur na paraaf (s) die volgende paragraaf in te voeg:

“(sA) om met die Minister se goedkeuring enigiemand, of enigiemand wat tot ’n klas of groep persone behoort, of enigiemand behalwe iemand wat tot ’n klas of groep persone behoort, te verbied om gars, hawer, rog of koring of ’n gars-, hawer-, rog- of koringproduk of ’n klas of graad daarvan, te verkoop, te verskaf, af te lewer of te vervoer op of gedurende ’n dag, tyd of tydperk wat in die verbod vermeld word, of op of gedurende ’n ander dag, tyd of tydperk as ’n aldus vermelde dag, tyd of tydperk, of meer of minder dikwels as aldus vermeld.”.

2. Artikel 29 word hierby gewysig deur subartikel (3) deur die volgende subartikel te vervang:

“(3) Die Raad kan—

(a) met die Minister se goedkeuring die prosedure in verband met die oorweging van aansoeke om registrasie kragtens subartikel (1) voorskryf;

(b) so ’n aansoek weier of so ’n aansoek toestaan op die voorwaardes en vir die tydperk wat die Raad bepaal;

(c) so ’n registrasie intrek indien die geregistreerde persoon ’n voorwaarde deur die Raad kragtens paragraaf (b) opgelê of enige vereiste genoem in subartikel (2) oortree het of versium het om daaraan te voldoen.”.

No. R. 220, 1972

WINTER CEREAL SCHEME.—AMENDMENT

Whereas the Minister of Agriculture has, in terms of section 9 (2) (c), read with section 15 (3), of the Marketing Act, 1968 (No. 59 of 1968), accepted the proposed amendment as set out in the Schedule hereto, to the Winter Cereal Scheme, published by Proclamation R. 370 of 1960, as amended, and has, in terms of section 12 (1) (b) of the said Act recommended the approval of the said proposed amendment.

Now, therefore, under the powers vested in me by section 14 (1) (a), read with section 15 (3), of the said Act, I hereby declare that the said amendment shall come into operation on the date of publication thereof.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twenty-first day of August, One thousand Nine hundred and Seventy-two.

J. J. FOUCHE, State President.

By Order of the State President-in-Council:

D. C. H. UYS.

SCHEDULE

The Winter Cereal Scheme, published by Proclamation R. 370 of 1960, as amended, is hereby further amended as follows:

1. Section 22 (1) is hereby amended by the insertion after paragraph (s) of the following paragraph:

“(sA) with the approval of the Minister, to prohibit any person, or any person belonging to any class or group of persons, or any person other than a person belonging to any class or group of persons, from selling, supplying, delivering or conveying barley, oats, ray or wheat or a barley, oats, ray or wheaten product or any class or grade thereof on, at or during any day, time or period specified in the prohibition, or on, at or during any day, time or period so specified, or more or less frequently than so specified.”.

2. Section 29 is hereby amended by the substitution for subsection (3) of the following subsection:

“(3) The Board may—

(a) with the approval of the Minister prescribe the procedure in connection with the consideration of applications for registration in terms of subsection (1);

(b) refuse any such application or grant any such application on such conditions and for such period as it may determine;

(c) cancel any such registration if the person registered has contravened or failed to comply with any condition imposed by the Board under paragraph (b) or any requirement referred to in subsection (2).”.

GOEWERMENSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN ARBEID

No. R. 1552 1 September 1972

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956

ELEKTROTEGNIESE AANNEMINGS- EN BEDIENINGSNYWERHEID, KAAP.—WYSIGING VAN GESONDHEIDSFONDSOORENKOMS

Ek, Marais Viljoen, Minister van Arbeid, verklaar hierby—

(a) kragtens artikel 48 (1) (a) van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, dat al die bepalings van die Ooreenkoms (hierna die Wysigingsoorenkoms genoem) wat in die Bylae hiervan verskyn en op die Elektrotegniese Aannemings- en Bedieningsnywerheid betrekking het, met ingang van die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 14 Maart 1973 eindig, bindend is vir die werkgewersorganisasies en die vakverenigings wat die Wysigingsoorenkoms aangegaan het en vir die werkgewers en werknemers wat lede van genoemde organisasies of verenigings is; en

(b) kragtens artikel 48 (1) (b) van genoemde Wet, dat die bepalings van die Wysigingsoorenkoms met ingang van die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 14 Maart 1973 eindig, bindend is vir alle ander werkgewers en werknemers as dié genoem in paragraaf (a) van hierdie kennisgewing, wat betrokke is by of in diens is in genoemde Nywerheid in die landdrosdistrikte Die Kaap, Wynberg, Bellville en Simonstad.

M. VILJOEN, Minister van Arbeid.

BYLAE

NYWERHEIDSRAAD VIR DIE ELEKTROTEGNIESE AANNEMINGS- EN BEDIENINGSNYWERHEID (KAAP) OOREENKOMS

ingevolge die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, aangegaan deur die

Electrical Contractors' Association (South Africa)
Electrical Engineering and Allied Industries Association
en die

Radio, Appliance and Television Association of South Africa (hierna die "werkgewers" of die "werkgewersorganisasies" genoem), aan die een kant, en die

Amalgamated Engineering Union of South Africa
en die

South African Electrical Workers' Association (hierna die "werknemers" of die "vakverenigings" genoem), aan die ander kant,

wat partye is by die Nywerheidsraad vir die Elektrotegniese Aannemings- en Bedieningsnywerheid (Kaap), om die Ooreenkoms gepubliseer by Goewermenskennisgewing 1215 van 27 Julie 1962, soos gewysig en hernieu by Goewermenskennisgewings R. 1512 van 1 Oktober 1965, R. 1531 van 29 September 1967, R. 2159 en R. 2160 van 22 November 1968, R. 292 en R. 293 van 3 Maart 1971 en R. 1340 van 6 Augustus 1971, soos volg te wysig:

1. KLOUSULE 5.—LIDMAATSKAP

In subklousule (3), vervang die uitdrukking "R1.25 (een rand en vyf-en-twintig sent)" deur die uitdrukking "R1,50 (een rand en vyftig cents)".

2. KLOUSULE 7.—BYDRAES

In subklousule (1), vervang die uitdrukking "50 cent" deur die uitdrukking "75 cent".

Namens die partye op hede die 29ste dag van Junie 1972 in Kaapstad onderteken.

R. D. SMITH, Voorsitter.

A. P. BUTLER, Ondervoorzitter.

W. R. PENGELLY, Sekretaris.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF LABOUR

No. R. 1552 1 September 1972

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956

ELECTRICAL CONTRACTING AND SERVICING INDUSTRY, CAPE.—AMENDMENT OF HEALTH FUND AGREEMENT

I, Marais Viljoen, Minister of Labour, hereby—

(a) in terms of section 48 (1) (a) of the Industrial Conciliation Act, 1956, declare that all the provisions of the Agreement (hereinafter referred to as the Amending Agreement) which appears in the Schedule hereto and which relates to the Electrical Contracting and Servicing Industry, shall be binding, with effect from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 14 March 1973, upon the employers' organisations and the trade unions which entered into the Amending Agreement and upon the employers and employees who are members of the said organisations or unions; and

(b) in terms of section 48 (1) (b) of the said Act, declare that the provisions of the Amending Agreement shall be binding, with effect from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 14 March 1973, upon all employers and employees other than those referred to in paragraph (a) of this notice, who are engaged or employed in the said Industry in the Magisterial Districts of The Cape, Wynberg, Bellville and Simonstown.

M. VILJOEN, Minister of Labour.

SCHEDULE

INDUSTRIAL COUNCIL FOR THE ELECTRICAL CONTRACTING AND SERVICING INDUSTRY (CAPE) AGREEMENT

in accordance with the provisions of the Industrial Conciliation Act, 1956, made and entered into between the

Electrical Contractors' Association (South Africa)
Electrical Engineering and Allied Industries Association
and the

Radio, Appliance and Television Association of South Africa (hereinafter referred to as the "employers" or the "employers' organisations"), of the one part, and the

Amalgamated Engineering Union of South Africa
and

South African Electrical Workers' Association (hereinafter referred to as the "employees" or the "trade unions"), of the other part,

being parties to the Industrial Council for the Electrical Contracting and Servicing Industry (Cape), to amend the Agreement published under Government Notice 1215 of 27 July 1962, as amended and renewed by Government Notices R. 1512 of 1 October 1965, R. 1531 of 29 September 1967, R. 2159 and R. 2160 of 22 November 1968, R. 292 and R. 293 of 3 March 1971 and R. 1340 of 6 August 1971, as follows:

1. CLAUSE 5.—MEMBERSHIP

In subclause (3), substitute the expression "R1,50 (one rand fifty cents)" for the expression "R1.25 (one rand twenty-five cents)".

2. CLAUSE 7.—CONTRIBUTIONS

In subclause (1), substitute the expression "75 cents" for the expression "50 cents".

Signed at Cape Town on behalf of the parties this 29th day of June 1972.

R. D. SMITH, Chairman.

A. P. BUTLER, Vice-Chairman.

W. R. PENGELLY, Secretary.

No. R. 1557	1 September 1972	No. R. 1557	1 September 1972
	WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956		INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956
DIAMANTSPLYPNYWERHEID VAN SUID-AFRIKA.—WYSIGING VAN HOOFOOREENKOMS		DIAMOND CUTTING INDUSTRY OF SOUTH AFRICA.—AMENDMENT OF MAIN AGREEMENT	
Ek, Marais Viljoen, Minister van Arbeid, verklaar hierby—		I, Marais Viljoen, Minister of Labour, hereby—	
(a) kragtens artikel 48 (1) (a) van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, dat al die bepalings van die Ooreenkoms (hierna die Wysigingsooreenkoms genoem) wat in die Bylae hiervan verskyn en op die Diamantslypnywerheid betrekking het, met ingang van die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 3 Januarie 1974 eindig, bindend is vir die werkgewersorganisasie en die vakvereniging wat die Wysigingsooreenkoms aangegaan het en vir die werkgewers en werknemers wat lede van genoemde organisasie of vereniging is;		(a) in terms of section 48 (1) (a) of the Industrial Conciliation Act, 1956, declare that all the provisions of the Agreement (hereinafter referred to as the Amending Agreement) which appears in the Schedule hereto and which relates to the Diamond Cutting Industry, shall be binding, with effect from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending on 3 January 1974, upon the employers' organisation and the trade union which entered into the Amending Agreement and upon the employers and employees who are members of the said organisation or union;	
(b) kragtens artikel 48 (1) (b) van genoemde Wet, dat die bepalings van die Wysigingsooreenkoms met ingang van die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 3 Januarie 1974 eindig, bindend is vir alle ander werkgewers en werknemers as dié genoem in paragraaf (a) van hierdie kennisgewing, wat betrokke is by of in diens is in genoemde Nywerheid in die Republiek van Suid-Afrika; en		(b) in terms of section 48 (1) (b) of the said Act, declare that the provisions of the Amending Agreement shall be binding with effect from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending on 3 January 1974, upon all employers and employees other than those referred to in paragraph (a) of this notice, who are engaged or employed in the said Industry in the Republic of South Africa; and	
(c) kragtens artikel 48 (3) (a) van genoemde Wet, dat die bepalings van die Wysigingsooreenkoms met ingang van die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 3 Januarie 1974 eindig, in die Republiek van Suid-Afrika <i>mutatis mutandis</i> bindend is vir alle Bantoes in diens in genoemde Nywerheid by dié werkgewers vir wie enigeen van genoemde bepalings ten opsigte van werknemers bindend is en vir daardie werkgewers ten opsigte van Bantoes in hul diens.		(c) in terms of section 48 (3) (a) of the said Act, declare that in the Republic of South Africa and with effect from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending on 3 January 1974, the provisions of the Amending Agreement shall <i>mutatis mutandis</i> be binding upon all Bantu employed in the said Industry by the employers upon whom any of the said provisions are binding in respect of employees and upon those employers in respect of Bantu in their employ.	
M. VILJOEN, Minister van Arbeid.		M. VILJOEN, Minister of Labour.	
BYLAE		SCHEDULE	
NYWERHEIDSRAAD VIR DIE DIAMANTSPLYPNYWERHEID VAN SUID-AFRIKA		INDUSTRIAL COUNCIL FOR THE DIAMOND CUTTING INDUSTRY OF SOUTH AFRICA	
OOREENKOMS		AGREEMENT	
ingevolge die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, soos gewysig, aangegaan deur die		in accordance with the provisions of the Industrial Conciliation Act, 1956, as amended, made and entered into between the—	
Master Diamond Cutters' Association of South Africa (hierna die "werkewer" of die "werkgewersorganisasie" genoem), aan die een kant, en die		Master Diamond Cutters' Association of South Africa (hereinafter referred to as the "employers" or the "employers' association"), of the one part, and the	
S.A. Diamond Workers' Union (hierna die "werknemers" of die "vakvereniging" genoem), aan die ander kant,		S.A. Diamond Workers' Union (hereinafter referred to as the "employees" or "trade union"), of the other part,	
wat die partye is by die Nywerheidsraad vir die Diamantslypnywerheid van Suid-Afrika, om die Ooreenkoms gepubliseer by Goewermentskennisgewing R. 2300 van 23 Desember 1970, soos volg te wysig:		being parties to the Industrial Council for the Diamond Cutting Industry of South Africa, to amend the Agreement published under Government Notice R. 2300, dated 23 December 1970, as follows:	
I. KLOUSULE 9.—OPENBARE VAKANSIEDAE EN SONDAE		1. CLAUSE 9.—PUBLIC HOLIDAYS AND SUNDAYS	
Vervang subklousule (1) deur die volgende:		Substitute the following for subclause (1):	
"(1) <i>Openbare vakansiedae.</i> —'n Werknemer is geregtig op verlof met volle besoldiging en moet dié verlof toegestaan word op Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Paasmaandag, Hemelvaartsdag, die Vrydag na Hemelvaartsdag, Republiekdag, Setlaarsdag, Krugerdag, Geloftedag en Kersdag; Met dien verstande dat waar so 'n openbare vakansiedag op 'n Saterdag val, die bepalings van hierdie subklousule nie van toepassing is nie: Voorts met dien verstande dat ondanks andersluidende bepalings hierin, die Raad opdrag kan gee dat die vakansiedae met betrekking tot uitgesondert Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartsdag, Geloftedag, Kersdag en Republiekdag, in die geheel of gedeeltelik vervang word deur 'n gelijke of eweredige getal werkdae wat as vakansiedae met betrekking tot piaas daarvan geneem moet word ten einde 'n vakansietydperk moontlik te maak wat bestaan uit 'n aaneen-skakeling van geslotte dae: Voorts met dien verstande dat graad	"(1) <i>Public holidays.</i> —An employee shall be entitled to and be granted leave on full pay on New Year's Day, Good Friday, Easter Monday, Ascension Day, the Friday following Ascension Day, Republic Day, Settler's Day, Kruger Day, Day of the Covenant and Christmas Day: Provided that where such public holiday falls on a Saturday, the provisions of this subclause shall not apply: Provided further that notwithstanding anything to the contrary herein contained, the Council may direct that an equivalent or proportionate number of working days be substituted wholly or partly for the paid holidays, other than New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, Day of the Covenant, Christmas Day and Republic Day, and that they be taken as paid holidays in order to allow for a holiday period being a continuity of closed days: Provided further that Grade I		

I-werknemers en vakleerlinge wat nog nie een jaar diens by dieselfde werkgever voltooi het wanneer die jaarlike verloftydperk kragtens klousule 7 (1) begin nie, nie geregtig is op betaling vir Geloftedag, Kersdag en Nuwejaarsdag nie, as dié openbare vakansiedae met betaling binne die verloftydperk val, aangesien daar vir die betaling van dié openbare vakansiedae voorsiening gemaak is in die berekening wat van toepassing is op die betaling van pro rata-verlofbesoldiging kragtens klousule 7 (5).".

2. KLOUSULE 15.—BEËINDIGING VAN DIENSKONTRAK

Vervang subklousule (4) deur die volgende:

"(4) Die kennisgewing in subklousule (1) bedoel, word van krag op die datum waarop dit gegee word, en behoudens die bepallings van subklousule (3), kan dit te eniger tyd gegee word in die geval van 24 uur kennis of een maand kennis en moet dit op 'n Vrydag gegee word in die geval van een week kennis."

Namens die partye te Johannesburg onderteken op hede die 17de dag van Julie 1972.

H. J. VAN ZWAM, Gemagtig namens die Master Diamond Cutters' Association of South Africa.

R. RICH, Gemagtig namens die South African Diamond Workers' Union.

T. J. MARCHAND, Sekretaris van die Raad.

employees and apprentices who have not completed one year's employment with the same employer at the commencement of the annual leave period in terms of clause 7 (1) shall not be entitled to payment for the Day of the Covenant, Christmas Day and New Year's Day if such paid public holidays fall within such leave period, payment for such public holidays having been provided for in the calculation applicable to payment of pro rata leave pay in terms of clause 7 (5).".

2. CLAUSE 15.—TERMINATION OF CONTRACT OF EMPLOYMENT

Substitute the following for subclause (4):

"(4) The notice referred to in subclause (1), shall take effect from the date on which it is given, and save as provided for in subclause (3), may be given at any time in the case of 24 hours' notice or one month's notice, and shall be given on a Friday in the case of one week's notice."

Signed at Johannesburg for and on behalf of the parties on this 17th day of July 1972.

H. J. VAN ZWAM, Authorised on behalf of the Master Diamond Cutters' Association of South Africa.

R. RICH, Authorised on behalf of the South African Diamond Workers' Union.

T. J. MARCHAND, Secretary of the Council.

DEPARTEMENT VAN BANTOE-ADMINISTRASIE EN -ONTWIKKELING

No. R. 1532 1 September 1972

WETGEWENDE RAAD VAN KAVANGO

MAATREËL 4 VAN 1972

(WETGEWENDE RAAD VAN KAVANGO: SALARISSE EN TOELAES AAN LEDE WYSIGINGS-MAATREËL)

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 5 (2) van die Wet op die Ontwikkeling van Selfbestuur vir Naturelvolke in Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 54 van 1968), sy goedkeuring te heg aan onderstaande Maatreël:

WETGEWENDE RAAD VAN KAVANGO

MAATREËL 4 VAN 1972

TER WYSIGING VAN REGULASIE 4 VAN DIE BYLAE BY PROKLAMASIE R. 198 VAN 1970 OM VOORSIENING TE MAAK VIR DIE BETALING VAN TOELAES AAN DIE HOOFRaadSLID OF 'N RAADSLID WANNEER DIE HOOFRaadSLID OF 'N RAADSLID OP ANDER DIENS VAN DIE WETGEWENDE RAAD REIS

Kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 5 (1) saamgelees met artikel 13 (2) van die Wet op die Ontwikkeling van Selfbestuur vir Naturelvolke in Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 54 van 1968), vaardig die Wetgewende Raad van Kavango die volgende Maatreël uit.

Wysiging van regulasie 4 van die Bylae by Proklamasie R. 198 van 1970

1. Regulasie 4 van die Bylae by Proklamasie R. 198 van 1970 word hierby gewysig deur—

(a) die toevoeging van die volgende verdere voorbehoudbepaling na die tweede voorbehoudbepaling:

"Met dien verstande verder dat wanneer die Hoofraadslid of 'n Raadslid op ander diens van die Wetgewende Raad reis, word aan hom betaal 'n toelae soos deur die Minister van Bantoeadministrasie en -ontwikkeling vasgestel.".

Kort titel

2. Hierdie Maatreël heet die Wetgewende Raad van Kavango: Salarisse en Toelaes van Lede Wysigingsmaatreël, 1972.

DEPARTMENT OF BANTU ADMINISTRATION AND DEVELOPMENT

No. R. 1532 1 September 1972

KAVANGO LEGISLATIVE COUNCIL

ENACTMENT 4 OF 1972

(KAVANGO LEGISLATIVE COUNCIL: SALARIES AND ALLOWANCES OF MEMBERS AMENDMENT ENACTMENT)

The State President has been pleased, under and by virtue of the powers vested in him by section 5 (2) of the Development of Self-government for Native Nations in South-West Africa Act, 1968 (Act 54 of 1968), to approve the following Enactment:

KAVANGO LEGISLATIVE COUNCIL

ENACTMENT 4 OF 1972

TO AMEND REGULATION 4 OF THE SCHEDULE TO PROCLAMATION R. 198 OF 1970 TO PROVIDE FOR THE PAYMENT OF ALLOWANCES TO THE CHIEF COUNCILLOR OR A COUNCILLOR WHEN PROCEEDING ON OTHER LEGISLATIVE COUNCIL DUTY

Under and by virtue of the powers vested in it by section 5 (1) read with section 13 (2) of the Development of Selfgovernment for Native Nations in South-West Africa Act, 1968 (Act 54 of 1968), the Kavango Legislative Council makes the following Enactment.

Amendment of regulation 4 of the Schedule to Proclamation R. 198 of 1970

1. Regulation 4 of the Schedule to Proclamation R. 198 of 1970 is hereby amended by—

(a) the addition, after the second proviso, of the following further proviso:

"Provided that when the Chief Councillor or a Councillor proceeds on other Legislative Council duty, he shall be paid an allowance as determined by the Minister of Bantu Administration and Development".

Short title

2. This Enactment shall be called the Kavango Legislative Council: Salaries and Allowances of Members Amendment Enactment, 1972.

DEPARTEMENT VAN DOEANE EN AKSYNS

No. R. 1549

1 September 1972

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN
BYLAE 4 (No. 4/104)

Ek, Nicolaas Diederichs, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae 4 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICHS, Minister van Finansies.

DEPARTMENT OF CUSTOMS AND EXCISE

No. R. 1549

1 September 1972

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT
OF SCHEDULE 4 (No. 4/104)

I, Nicolaas Diederichs, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule 4 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICHS, Minister of Finance.

BYLAE

Deur Deel 2 deur die volgende te vervang:

„DEEL 2

TYDELIKE KORTINGS OP DOEANEREGTE

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
460.01	02.04 Bevroere walvisvleis, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 03.02 Gedroogde vis, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Hoogstens die voorkeurreg Volle reg
460.03	15.04 Visliggaamolie, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 15.07 Katoensaad-, sojaboon-, sonneblomsaad-, kaster- of grondbootjie-olie, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg Volle reg
460.04	21.01 Gebrande sigorei, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 24.01 Donker luggedroogde Virginiese tipe blaartabak, onbewerk, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Landbou-ekonomiese en -bemarking by bepaalde permit toelaat	Volle reg Volle reg
460.06	28.17 Natriumhidroksied (bystsoda), in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 29.01 Benseen, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 29.31 Xantate, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 29.35 6-Etoksi-2,4-trimetiel-1,2-dihidrokinolien, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg Volle reg Volle reg Volle reg
460.07	39.02 (1) Etilenpolimere en -kopolimere met 'n relatiewe digtheid van meer as 0,940 en propyleenpolimere en -kopolimere, vloeistof of pasta of in blokke, stukke, poeiers en dergelyke massavorms, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat (2) Viniechloriedpolimere en -kopolimere in plate, velle, reep, film en foelie, met 'n dikte van hoogstens 0,05 mm, onbedruk, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat (3) Polipropileen- en polietileenreep, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg Volle reg Volle reg
460.11	51.02 Polipropileen- en polietileenreep, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 51.04 Weefstowwe van polipropileen- of polietileenreep of mengsels daarvan, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 59.08 Weefstowwe van polipropipleen- of polietileenreep of mengsels daarvan, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg min 3c per m ² Volle reg min 3c per m ²
460.13	70.10 Glasbottels van 'n metriekse inhoudsmaat, vir die verpakking van mineraalwater, bier, wyn en spiritusdranke, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg
460.15	73.00 Yster- en staalfynplate met tin bestryk, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 73.10 Stawe en stange, van yster of staal, warmgewals (nie in rolle nie), en draadstang, naamlik 'n warmgehaspelde produk met soliede profiel uitsluitlik deur warmwalsing verkry, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 73.11 Warmgewalste hocke, vorms en profile, van yster of staal, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 73.13 Fynplate en plate, van yster of staal, warm- of koudgewals (nie met 'n gegolfde of ander profielvorm nie), nie geplateer, bestryk of bedek nie behalwe met sink, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg Volle reg Volle reg Volle reg Volle reg

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
	73.15 (1) Universeelplate, plate, synplate, hoepel en band, van vlekvrye staal, met 'n dikte van minstens 1,22 mm, het sy in rolle al dan nie, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat (2) Universeelplate, plate, synplate, hoepel en band, van vlekvrye staal, met 'n dikte van minder as 1,22 mm, het sy in rolle al dan nie, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat (3) Warmgewaiste stawe en stange, van hoëkoolstofstaal (nie in rolle nie), met 'n platprofiel, waarvan enige dwarsdeursnee-afmeting minstens 5 mm maar minder as 75 mm is of met 'n dwarsdeursnee-oppervlakte van hoogstens 3 870 mm ² , in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg
	73.16 Spoorstawe, van yster of staal, van meer as 14,8 kg/m, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg
	73.18 Buise en pype, van yster of staal, vir gebruik as stoomketel-, oorverhitter- en watervoorverhitterbuiseleiding, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg
	74.07 Geelkoperbuise, vir gebruik as stoomkondensatorbuiseleiding, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg
460.16	84.06 Kompressie-ontstekingsenjins soos omskryf in Opmerking 8 by Afdeling XVI van Bylae No. 1, synde vaste enjins, in die hoeveelhede en op die tye en onderworpe aan die voorwaardes wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 84.10 Pompe vir vloeistowwe ingevoer met of wat kompressie-ontstekingsenjins soos omskryf in Opmerking 8 by Afdeling XVI van Bylae No. 1 inkorporeer, in die hoeveelhede en op die tye en onderworpe aan die voorwaardes wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat 85.01 Elektriese generators ingevoer met of wat kompressie-ontstekingsenjins soos omskryf in Opmerking 8 by Afdeling XVI van Bylae No. 1 inkorporeer, in die hoeveelhede en op die tye en onderworpe aan die voorwaardes wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat: Onderhewig aan die algemene reg Onderhewig aan die voorkeurreg	Volle reg
	85.15 Televisie-ontvangstoestelle (het sy dit grammofone of radio's inkorporeer al dan nie) met inbegrip van toestelle wat seine deur lynaansluiting ontvang, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Volle reg min 5%
	85.21 Beeldbuise van 'n soort in televisie-ontvangstoestelle gebruik, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat: Onderhewig aan die algemene reg Onderhewig aan die voorkeurreg	Volle reg min 20%
460.22	Goedere van enige beskrywing ten opsigte waarvan die reg ingevalgoe artikel 48 (1) (b) van hierdie Wet verhoog word en wat in die land van uitvoer aan boord van 'n skip of op 'n voertuig geplaas is, gereed vir uitvoer na die Republiek, voor die datum van inwerkingtreding van sodanige verhoging: Met dien verstande dat die Raad van Handel en Nywerheid aanbeveel dat sodanige verhoogde regten opsigte van die onderhavige goedere of 'n bepaalde klas of soort daarvan gekort word en bowendien sertifiseer dat die verhoging van reg op sodanige goedere as gevolg van 'n aansoek om tariefbeskerming is wat nie vooraf vir algemene inligting in die Staatskoerant gepubliseer is nie	Volle reg min 12,5% Volle reg min 7,5% Volle reg min die reg wat voor die jongste verhoging van reg van toepassing was
460.23	Goedere ingevoer of uit 'n doeane-en-aksynspakhuis geklaar deur 'n persoon deur die Sekretaris van Mynwese gesertificeer 'n persoon wie wees wat in die Republiek (met inbegrip van die territoriale waters en die vastelandspunt van die Republiek)— (1) ingevalgoe 'n prospektuur of prospekteteonderverhuring na aardolie of natuurlike gas prospekteer, (2) ingevalgoe 'n mynverhuring aardolie of natuurlike gas myn, (3) 'n kontrakteur is van enige persoon in paragraaf (1) of (2) vermeld, vir gebruik slegs by werkzaamhede in verband met die prospektuur na, of myn van aardolie of natuurlike gas, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat (uitgesonder— (a) distillaatbrandstowwe en residu-brandolie, (b) goedere vir die persoonlike gebruik van enige persoon, en (c) goedere vir gebruik by die ontginning of verwerking van 'n ander produk as aardolie of natuurlike gas of by die verwerking of verspreiding van aardolie of natuurlike gas)	Volle reg*

OPMERKING.—Die items van Deel 2 van Bylae No. 4 by die Doeane- en Aksynswet, 1964, word herrangskik.

SCHEDULE

By the substitution for Part 2 of the following:

"PART 2
TEMPORARY REBATES OF CUSTOMS DUTIES

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
460.01	02.04 Frozen whale meat, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 03.02 Dried fish, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit	Not exceeding the preferential duty Full duty
460.03	15.04 Fish body oil, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 15.07 Cotton seed oil, soya bean oil, sunflower seed oil, castor oil or groundnut oil, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit	Full duty Full duty
460.04	21.01 Roasted chicory, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 24.01 Dark air-cured Virginia-type leaf-tobacco, unmanufactured, in such quantities and at such times as the Secretary for Agricultural Economics and Marketing may allow by specific permit	Full duty Full duty
460.06	28.17 Sodium hydroxide (caustic soda), in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 29.01 Benzene, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 29.31 Xanthates, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 29.35 6-Ethoxy-2,2,4-trimethyl-1,2-dihydroquinoline, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit	Full duty Full duty Full duty Full duty
460.07	39.02 (1) Ethylene polymers and copolymers of a relative density exceeding 0,940 and propylene polymers and copolymers, liquid or pasty or in blocks, lumps, powders and similar bulk forms, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit (2) Vinyl chloride polymers and copolymers in plates, sheets, strip, film and foil, of a thickness not exceeding 0,05 mm, unprinted, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit (3) Polypropylene and polyethylene strip, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit	Full duty Full duty Full duty
460.11	51.02 Polypropylene and polyethylene strip, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 51.04 Woven fabrics of polypropylene or polyethylene strip or mixtures thereof, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 59.08 Woven fabrics of polypropylene or polyethylene strip or mixtures thereof, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit	Full duty Full duty less 3c per m ² Full duty less 3c per m ²
460.13	70.10 Glass bottles of a metric capacity, for the packing of mineral water, beer, wine and spirituous beverages, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit	Full duty
460.15	73.00 Iron and steel sheets coated with tin, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 73.10 Bars and rods, of iron or steel, hot-rolled (not in coils), and wire rod, being a hot-coiled product of solid section obtained exclusively by hot-rolling, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 73.11 Hot-rolled angles, shapes and sections, of iron or steel, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 73.13 Sheets and plates, of iron or steel, hot-rolled or cold-rolled (not with a corrugated or other profile configuration), not plated, coated or clad except with zinc, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit 73.15 (1) Universal plates, plates, sheets, hoop and strip, of stainless steel, of a thickness of 1,22 mm or more, whether or not in coils, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit (2) Universal plates, plates, sheets, hoop and strip, of stainless steel, of a thickness of less than 1,22 mm, whether or not in coils, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit (3) Hot-rolled bars and rods, of high carbon steel (not in coils), flat in section, of which any cross-sectional dimension is 5 mm or more but less than 75 mm or of a cross-sectional area not exceeding 3 870 mm ² , in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit	Full duty Full duty

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
460.16	<p>73.16 Rails, of iron or steel, exceeding 14,8 kg/m, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit</p> <p>73.18 Tubes and pipes, of iron or steel, for use as steam boiler, superheater and economiser tubing, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit</p> <p>74.07 Brass tubes, for use as steam condenser tubing, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit</p> <p>84.06 Compression ignition engines as defined in Note 8 to Section XVI of Schedule No. 1, being stationary engines, in such quantities and at such times and subject to such conditions as the Secretary for Industries may allow by specific permit</p> <p>84.10 Pumps for liquids imported with or incorporating compression ignition engines as defined in Note 8 to Section XVI of Schedule No. 1, in such quantities and at such times and subject to such conditions as the Secretary for Industries may allow by specific permit</p> <p>85.01 Electrical generators imported with or incorporating compression ignition engines as defined in Note 8 to Section XVI of Schedule No. 1, in such quantities and at such times and subject to such conditions as the Secretary for Industries may allow by specific permit:</p> <ul style="list-style-type: none"> Liable to the general duty Liable to the preferential duty <p>85.15 Television receiving sets (whether or not incorporating gramophones or radios) including sets for receiving signals by line connection, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit</p> <p>85.21 Picture tubes of a kind used in television receiving sets, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit:</p> <ul style="list-style-type: none"> Liable to the general duty Liable to the preferential duty 	Full duty
460.22	Goods of any description in respect of which the duty is increased in terms of section 48 (1) (b) of this Act and which were placed on board ship or vehicle in the country of export, ready for export to the Republic, before the date on which such increase became effective: Provided that the Board of Trade and Industries recommends that such increased duty in respect of the goods in question or a specified class or kind thereof be rebated and in addition certifies that the increase in duty on such goods is as a result of an application for tariff protection not previously published in the <i>Government Gazette</i> for general information	Full duty less 5%
460.23	Goods imported or cleared from a customs and excise warehouse by a person certified by the Secretary for Mines to be a person who, in the Republic (including the territorial waters and the continental shelf of the Republic)— <ul style="list-style-type: none"> (1) prospects for natural oil or natural gas in terms of a prospecting lease or a prospecting sublease, (2) mines natural oil or natural gas in terms of a mining lease, (3) is a contractor of any person referred to in paragraph (1) or (2), for use solely in operations in connection with the prospecting for, or mining of natural oil or natural gas, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit (excluding— <ul style="list-style-type: none"> (a) distillate fuels and residual fuel oil, (b) goods for the personal use of any person, and (c) goods for use in the exploitation or processing of any product other than natural oil or natural gas or in the processing or distribution of natural oil or natural gas)	Full duty

NOTE.—The items of Part 2 of Schedule No. 4 to the Customs and Excise Act, 1964, are rearranged

No. R. 1547

1 September 1972

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN BYLAE 3 (No. 3/296)

Ek, Nicolaas Diederichs, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 96A van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae 3 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICHS, Minister van Finansies.

No. R. 1547

1 September 1972

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF SCHEDULE 3 (No. 3/296)

I, Nicolaas Diederichs, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 96A of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule 3 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICHS, Minister of Finance.

BYLAE

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
311.06	Deur in paragrawe (2), (3) en (4) van tariefpos No. 55.09 die bedrag „28c” in elke geval deur die bedrag „28,7c” te vervang.	
311.15	Deur in paragraaf (1) van tariefpos No. 60.01 die bedrag „28c” deur die bedrag „28,7c” te vervang.	
311.20	Deur in tariefpos No. 58.04 die bedrag „28c” deur die bedrag „28,7c” te vervang.	
317.03	Deur in paragraaf (I), die uitdrukking „Volle reg min die hoogste van 25% of 4,2c per m ² min 12,5%” waar dit in Kolom III teenoor paragraaf (1) van tariefpos No. 39.02 verskyn deur die volgende te vervang:	„Volle reg min die hoogste van 25% of 4c per m ² min 12,5%”

OPMERKINGS.—

- (1) Die pryspeil van sekere tekstielstowwe word aangepas.
(2) Die mate van korting word gewysig.

SCHEDULE

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
311.06	By the substitution in paragraphs (2), (3) and (4) of tariff heading No. 55.09 for the amount “28c” in each case of the amount “28,7c”.	
311.15	By the substitution in paragraph (1) of tariff heading No. 60.01 for the amount “28c” of the amount “28,7c”.	
311.20	By the substitution in tariff heading No. 58.04 for the amount “28c” of the amount “28,7c”.	
317.03	By the substitution in paragraph (I), for the expression “Full duty less the greater of 25% or 4,2c per m ² less 12,5%” where it appears in Column III against paragraph (1) of tariff heading No. 39.02 of the following:	“Full duty less the greater of 25% or 4c per m ² less 12,5%”

NOTES.—

- (1) The price level of certain textile fabrics is adjusted.
(2) The extent of rebate is amended.

No. R. 1548

1 September 1972

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN
BYLAE 4 (No. 4/103)

Ek, Nicolaas Diederichs, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 96A van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae 4 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICH, Minister van Finansies.

No. R. 1548

1 September 1972

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT
OF SCHEDULE 4 (No. 4/103)

I, Nicolaas Diederichs, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 96A of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule 4 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICH, Minister of Finance.

BYLAE

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
410.04	Deur die mate van korting wat in Kolom III teenoor paragraaf (4) van tariefpos No. 27.10 (wat betrekking het op keroseen) verskyn deur die volgende te vervang: Deur die mate van korting wat in Kolom III teenoor paragraaf (2) van tariefpos No. 27.10 (wat betrekking het op distillaatbrandstowwe en residu-brandolies) verskyn deur die volgende te vervang:	„Volle reg min 365c per 1 000 liter” „Volle reg min 365c per 1 000 liter”

OPMERKING.—Die korrekte mate van korting word teenoor die betrokke paragrawe ingevoeg.

SCHEDULE

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
410.04	By the substitution for the extent of rebate appearing in Column III against paragraph (4) of tariff heading No. 27.10 (relating to kerosene) of the following: By the substitution for the extent of rebate appearing in Column III against paragraph (2) of tariff heading No. 27.10 (relating to distillate fuels and residual fuel oils) of the following:	"Full duty less 365c per 1 000 litres" "Full duty less 365c per 1 000 litres"

NOTE.—The correct extent of rebate is inserted against the paragraphs in question.

No. R. 1546 1 September 1972
DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN BYLAE 1 (No. 1/1/129)

Ek, Nicolaas Diederichs, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 96A van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae 1 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICHS, Minister van Finansies.

No. R. 1546 1 September 1972
CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF SCHEDULE 1 (No. 1/1/129)

I, Nicolaas Diederichs, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 96A of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule 1 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICHS, Minister of Finance.

BYLAE

I Tariefpos	II Statistiese Eenheid	III	IV			V
			Algemeen	M.B.N.	Voorkeur	Skaal van Reg
28.42 Deur in subpos No. 28.42.70 die skaal van reg in Kolomme III en V deur die volgende te vervang:		„198c per 100 kg				176c per 100 kg (V.K.; Kana-das)"
32.09 Deur in subpos No. 32.09.55 die skaal van reg in Kolomme III en V deur die volgende te vervang:		„198c per 100 kg				176c per 100 kg (V.K.; Kana-das)"
Diverse Deur in die teks van subposte Nos. 50.09.90.15, 50.10.90.15, 55.07.15, 55.08.15, 55.09.15.10, 55.09.20.10, 55.09.25.10, 55.09.30.10, 55.09.35.10, 55.09.40.10, 55.09.50.10, 55.09.55.10, 55.09.90.10, 58.04.10.10, 58.04.20.10, 58.04.90.10, 60.01.10.20 en 60.10.10.30 die bedrag „28c" in elke geval deur die bedrag „28,7c" te vervang.						
73.14 Deur in subposte Nos. 73.14.20.10, 73.14.20.20, 73.14.20.30, 73.14.20.40, 73.14.30.10, 73.14.30.20, 73.14.30.30 en 73.14.30.90 die skaal van reg in Kolom III in elke geval deur die volgende te vervang:		„73c per 1 000 kg"				
83.07 Deur in subpos No. 83.07.70.10 die skaal van reg in Kolom III deur die volgende te vervang:		„73c per 100 kg"				
85.23 Deur in subpos No. 85.23.40 die skaal van reg in Kolom III deur die volgende te vervang:		„82c per 100 kg"				

OPMERKING.—Verskeie skale van reg en die pryspeil van sekere tekstielstowwe word aangepas.

SCHEDULE

	I Tariff Heading	II Statistical Unit	III IV Rate of Duty		V Preferential
			General	M.F.N.	
28.42	By the substitution in subheading No. 28.42.70 for the rate of duty in Columns III and V of the following:		"198c per 100 kg		176c per 100 kg (U.K.; Canada)"
32.09	By the substitution in subheading No. 32.09.55 for the rate of duty in Columns III and V of the following:		"198c per 100 kg		176c per 100 kg (U.K.; Canada)"
Various	By the substitution in the text of subheadings Nos. 50.09.90.15, 50.10.90.15, 55.07.15, 55.08.15, 55.09.15.10, 55.09.20.10, 55.09.25.10, 55.09.30.10, 55.09.35.10, 55.09.40.10, 55.09.50.10, 55.09.55.10, 55.09.90.10, 58.04.10.10, 58.04.20.10, 58.04.90.10, 60.01.10.20 and 60.01.10.30 for the amount "28c" in each case of the amount "28,7c".				
73.14	By the substitution in subheadings Nos. 73.14.20.10, 73.14.20.20, 73.14.20.30, 73.14.20.40, 73.14.30.10, 73.14.30.20, 73.14.30.30 and 73.14.30.90 for the rate of duty in Column III in each case of the following:		"73c per 1 000 kg"		
83.07	By the substitution in subheading No. 83.07.70.10 for the rate of duty in Column III of the following:		"73c per 100 kg"		
85.23	By the substitution in subheading No. 85.23.40 for the rate of duty in Column III of the following:		"82c per 100 kg"		

NOTE.—Various rates of duty and the price level of certain textile fabrics are adjusted.

No. R. 1550

1 September 1972

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN REGULASIES (No. MR/40)

Ek, Nicolaas Diederichs, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 120 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby die regulasies by Goewermentskennisgwing R. 555 van 13 April 1966 uitgevaardig deur regulasies 460.06.01, 460.06.02 en 460.06.03 te hernommer na 460.23.01, 460.23.02 en 460.23.03, onderskeidelik.

N. DIEDERICHS, Minister van Finansies.

No. R. 1550

1 September 1972

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF REGULATIONS (No. MR/40)

I, Nicolaas Diederichs, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 120 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend the regulations promulgated in Government Notice R. 555 of 13 April 1966, by renumbering regulations 460.06.01, 460.06.02 and 460.06.03 to 460.23.01, 460.23.02 and 460.23.03, respectively.

N. DIEDERICHS, Minister of Finance.

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID

No. R. 1565

1 September 1972

KOMMISSIE VAN ONDERSOEK NA DIE WETS-ONTWERP OP GESONDHEID.—AANSTELLING VAN LID

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Staatspresident behaag het om Wilhelm Laubscher Vosloo as 'n lid van die Kommissie van Ondersoek na die Wetsontwerp op Gesondheid aan te stel.

DEPARTMENT OF HEALTH

No. R. 1565

1 September 1972

COMMISSION OF INQUIRY INTO THE HEALTH BILL.—APPOINTMENT OF MEMBER

It is hereby notified for general information that the State President has been pleased to appoint Wilhelm Laubscher Vosloo a member of the Commission of Inquiry into the Health Bill.

DEPARTEMENT VAN HANDEL

No. R. 1558 1 September 1972

WET OP MATE EN GEWIGTE, 1958

WYSIGING VAN DIE TARIEF VAN GELDE

Kragtens artikel 24 van die Wet op Mate en Gewigte, 1958 (Wet 13 van 1958), keur ek, Stefanus Louwrens Muller, Minister van Ekonomiese Sake, dit hierby goed dat die Tarief van Gelde, soos by Goewermentskennisgowing R. 1298 van 30 Julie 1971 gepubliseer, met ingang van die datum van publikasie hiervan gewysig word soos in die Bylae hiervan uiteengesit.

S. L. MULLER, Minister van Ekonomiese Sake.

BYLAE

TARIEF VAN GELDE

Die Tarief van Gelde soos by Goewermentskennisgowing R. 1298 van 30 Julie 1971 gepubliseer, word hierby as volg gewysig:

1. In item 4 (b) (ii) word die bedrag "0,60" deur die bedrag "0,50" vervang.

2. In item 4 (b) (iii) word die bedrag "0,20" deur die bedrag "0,10" vervang.

3. Item 13 word item 14 hernoem.

4. Die volgende nuwe item 13 word ingevoeg:

"Vrystelling van Betaling van Gelde

13. (a) Waar toetsstoerusting behorende aan 'n voorlegger van watermeters wat aan die vereistes van item 4 (b) (iii) van hierdie Tarief voldoen, deur 'n Inspekteur van Mate en Gewigte vir meer as 50 persent van die normale werksure per week gebruik word, is geen gelde ten opsigte van afgewysde watermeters betaalbaar nie indien die getal watermeters wat afgewys word, hoogstens 20 persent is van die getal watermeters wat gedurende 'n werksweek getoets word.

(b) Waar die toetsstoerusting vermeld in item 13 (a) van hierdie Tarief, nie deur 'n Inspekteur van Mate en Gewigte vir meer as 50 persent van die normale werksure per week gebruik word nie, is die voorgeskrewe gelde ten opsigte van afgewysde watermeters betaalbaar wanneer die getal watermeters wat afgewys word meer as 10 persent is van enige getal watermeters wat gedurende 'n werksweek getoets word."

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-EKONOMIE EN -BEMARKING

No. R. 1543 1 September 1972

REGULASIES KAGTENS DIE WET OP DIE VERKOOP VAN BEDERFBARE LANDBOUPRODUKTE, 1961.—WYSIGING

Die Staatspresident het, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 26 van die Wet op die Verkoop van Bederfbare Landbouprodukte 1961 (No. 2 van 1961), die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgowing R. 669 van 1972 gewysig soos in die Bylae hiervan uiteengesit.

BYLAE

Die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgowing R. 669 van 28 April 1972, word hierby gewysig deur—

(1) na regulasie 14 die volgende nuwe regulasie in te voeg:

"14A. 'n Betaling wat kragtens artikel 18A (1) van die Wet deur 'n kommissie-agent aan die Sekretaris gemaak word, moet vergesel gaan van die volgende besonderhede:

(i) Die naam van die persoon wat op die oorbetalde opbrengs geregtig is;

DEPARTMENT OF COMMERCE

No. R. 1558 1 September 1972

WEIGHTS AND MEASURES ACT, 1958

AMENDMENT OF TARIFF OF FEES

In terms of section 24 of the Weights and Measures Act, 1958 (Act 13 of 1958), I, Stefanus Louwrens Muller, Minister of Economic Affairs, hereby approve, with effect from the date of publication hereof, the following amendments to the Tariff of Fees, published under Government Notice R. 1298 of 30 July 1971.

S. L. MULLER, Minister of Economic Affairs.

SCHEDULE

TARIFF OF FEES

The Tariff of Fees, published under Government Notice R. 1298 of 30 July 1971, is hereby amended as follows:

1. The amount "0,50" is substituted for the amount "0,60" in item 4 (b) (ii).
2. The amount "0,10" is substituted for the amount "0,20" in item 4 (b) (iii).
3. Item 13 is renumbered item 14.
4. The following new item 13 is inserted:

"Exemption from Payment of Fees

13. (a) Where testing equipment belonging to a submitter of water-meters who has complied with the provisions of item 4 (b) (iii) of this Tariff is used by an Inspector of Weights and Measures for more than 50 per cent of the normal working hours per week, no fees shall be payable in respect of rejected water-meters if the number of water-meters rejected does not exceed 20 per cent of any batch of water-meters tested during a working week.

(b) Where the testing equipment referred to in item 13 (a) of this Tariff is not used by an Inspector of Weights and Measures for more than 50 per cent of the normal working hours per week, the prescribed fees shall be payable in respect of rejected water-meters when the number of water-meters rejected exceeds 10 per cent of any batch of meters tested during a working week."

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL ECONOMICS AND MARKETING

No. R. 1543 1 September 1972

REGULATIONS IN TERMS OF THE PERISHABLE AGRICULTURAL PRODUCE SALES ACT, 1961—AMENDMENT

The State President has, under the powers vested in him by section 26 of the Perishable Agricultural Produce Sales Act, 1961 (No. 2 of 1961) amended the regulations published by Government Notice R. 669 of 1972 as set out in the Schedule hereto.

SCHEDULE

The regulations published by Government Notice R. 669 of 28 April 1972, are hereby amended by—

(1) the insertion after regulation 14 of the following new regulation:

"14A. Any payment made to the Secretary by a commission agent under section 18A (1) of the Act, shall be accompanied by the following particulars:

(i) The name of the person who is entitled to the proceeds paid over;

(ii) sy adres ten tye van die versending van die betrokke produkte (indien bekend);
(iii) sy jongste bekende adres;
(iv) die soort produkte wat verkoop is;
(v) die hoeveelheid betrokke;
(vi) die nommer en datum van die betrokke aflewingsbrief; en
(vii) die bedrag wat oorbetaal word.”; en

(2) na DEEL V die volgende nuwe deel in te voeg, terwyl DEEL VI hernoem word om te lees “DEEL VII”:

“DEEL VI

EISE TEN OPSIGTE VAN ONOPGEËISTE GELD

18A. Iemand wat geld wil opeis ten opsigte waarvan kragtens artikel 18C van die Wet in die *Staatskoerant* kennis gegee is, moet—

(a) die Sekretaris binne 90 dae na die datum van die betrokke kennisgewing skriftelik van sy eis medeeel met vermelding van die volgende besonderhede:

- (i) Sy volle naam;
- (ii) sy adres ten tye van die versending van die betrokke produkte;
- (iii) sy huidige adres;
- (iv) die soort produkte;
- (v) die hoeveelheid produkte;
- (vi) die datum van versending van daardie produkte; en
- (vii) die bedrag wat hy opeis; en

(b) in bedoelde mededeling en as deel daarvan plegtig voor 'n Kommissaris van Ede verklaar dat die geld wat hy opeis hom wettiglik toekom en dat dit nog aan hom verskuldig is.”

(ii) his address at the time of consignment of the produce concerned (if known);
(iii) his last known address;
(iv) the kind of produce sold;
(v) the quantity concerned;
(vi) the number and date of the delivery note concerned; and
(vii) the amount being paid over.”; and

(2) the insertion after PART V of the following new part, whilst PART VI is renumbered to read “PART VII”:

“PART VI

CLAIMS IN RESPECT OF UNCLAIMED MONEY

18A. Any person who wishes to claim money in respect of which notice was given in the *Gazette* in terms of section 18C of the Act, shall—

(a) notify the Secretary in writing of his claim within 90 days after the date of the notice concerned stating the following particulars:

- (i) His full name;
- (ii) his address at the time of consignment of the produce concerned;
- (iii) his present address;
- (iv) the kind of produce;
- (v) the quantity of produce;
- (vi) the date of consignment of such produce; and
- (vii) the amount which he claims; and

(b) in the said notification and as part thereof declare solemnly in the presence of a Commissioner of Oaths that he is lawfully entitled to the money which he claims and that it is still due to him.”

No. R. 1556

1 September 1972

TABAKSKEMA

OPLEGGING VAN HEFFING EN SPESIALE HEFFING OP TABAK.—VERBETERING

Goewermentskennisgewing R. 1355 van 4 Augustus 1972 word hierby verbeter deur in klousule 2 in die tabel die uitdrukking “R” deur die uitdrukking “C” te vervang.

No. R. 1574

1 September 1972

SUIWELSKEMA

SPESIALE HEFFING OP GEKONDENSEERDE AFGEROOMDE MELK

Ingevolge artikel 79 (a) van die Bemarkingswet, 1968 (No. 59 van 1968), maak ek, Hendrik Stephanus Johan Schoeman, Minister van Landbou, hierby bekend dat die Suiwelraad, genoem in artikel 6 van die Suiwelskema, afgekondig by Proklamasie R. 25 van 1972, ingevolge artikel 24 van daardie Skema, met my goedkeuring en met ingang van 1 September 1972, 'n spesiale heffing van 0,9c per kg op gekondenseerde afgeroomde melk opgelê het, ter vervanging van die spesiale heffing daarop afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 904 van 26 Mei 1972, wat origens van krag bly.

H. S. J. SCHOEMAN, Minister van Landbou.

No. R. 1556

1 September 1972

TOBACCO SCHEME

IMPOSITION OF LEVY AND SPECIAL LEVY ON TOBACCO.—CORRECTION

Government Notice R. 1355 of 4 August 1972 is hereby corrected by the substitution in clause 2 in the table for the expression “R” of the expression “C”.

No. R. 1574

1 September 1972

DAIRY SCHEME

SPECIAL LEVY ON CONDENSED SKIM-MILK

In terms of section 79 (a) of the Marketing Act, 1968 (No. 59 of 1968), I, Hendrik Stephanus Johan Schoeman, Minister of Agriculture, hereby make known that the Dairy Board, referred to in section 6 of the Dairy Scheme, published by Proclamation R. 25 of 1972, has, in terms of section 24 of that Scheme, with my approval and with effect from 1 September 1972, imposed a special levy of 0,9c per kg on condensed skim-milk, in substitution for the special levy thereon published by Government Notice R. 904 of 26 May 1972, which otherwise remains in force.

H. S. J. SCHOEMAN, Minister of Agriculture.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-TEGNIESE
DIENSTE

No. R. 1529 1 September 1972

DIE WET OP HIGIËNE BY DIERESLAG, VLEIS EN
DIERLIKE PRODUKTE, 1967 (WET 87 VAN 1967).—
ALGEMENE VRYSTELLINGS TEN OPSIGTE VAN
DIE VERVOER VAN VLEIS

Die Minister van Landbou maak, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 42 van die Wet op Higiëne by Diereslag, Vleis en Dierlike Produkte, 1967 (Wet 87 van 1967), hierby bekend dat die bepalings van regulasie 2 van Deel XIX van die Staande Regulasies ooreenkomsdig gemelde Wet gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 3505 van 9 Oktober 1969 nie van toepassing sal wees op die vervoer van vleis genoem in die Bylae hierby.

BYLAE

1. Die vervoer van vleis vanaf 'n kleinhandelslagter na die verbruiker.

2. Die vervoer van vleis verkry deur die slag van diere ingevolge 'n vrystelling verleen by Goewermentskennisgewing R. 2028 van 12 November 1971.

3. Die vervoer van vleis bestem vir eie gebruik, die van die eie huishouding, eie bedienendes en nie-betalande gaste.

4. Die vervoer van vleis verkry deur slag in abattoirs wat volgens hulle sertifikate van goedkeuring gradeer is as 'n D Klas abattoir mits die metode van vervoer higiënies is tot die bevrediging van die plaaslike staatsveearsts in sy hoedanigheid as plaaslike vleishigiënebeampte.

Nota.—1. Bogenoemde vrystellings is verleen ingevolge die bepalings van die Wet op Higiëne by Diereslag, Vleis en Dierlike Produkte, 1967 en het geen betrekking op enige ander wetgewing of verordeninge nie.

2. Alle vervoer van vleis, uitgesonderd die waarvoor in hierdie kennisgewing vrystelling verleen word, moet geskied ingevolge die bepalings van Deel XIX van die genoemde Staande Regulasies tensy spesiale vrystelling verkry word. Aansoeke vir sodanige vrystelling moet gerig word aan die Hoofvleishigiënebeampte, Privaatsak X138, Pretoria.

No. R. 1530 1 September 1972

REGULASIES KAGTENS DIE WET OP DIER-
SIEKTES EN -PARASIETE, 1956 (WET 13 VAN
1956).—WYSIGING VAN REGULASIES MET
BETREKKING TOT DIE BEWEGING VAN WILDE
DIERE

Die Minister van Landbou het, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 27 van die Wet op Dieresiektes en -Parasiete, 1956 (Wet 13 van 1956), die regulasies gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 2118 van 29 Desember 1967 gewysig deur die woord "plaasvee" na die woord "ook", waar dit vir die eerste maal in paragraaf 1 (c) van gemelde regulasies voorkom, in te voeg.

No. R. 1531 1 September 1972

BEK-EN-KLOUSEERGEDEIDE EN BEPERKINGS
IN VERBAND MET BEK-EN-KLOUSEER

Die Minister van Landbou het, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 27 van die Wet op Dieresiektes en -Parasiete, 1956 (Wet 13 van 1956), die volgende regulasies uitgevaardig om die inbring, voorkoms en verspreiding van bek-en-klouseer te voorkom.

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL TECHNICAL
SERVICES

No. R. 1529 1 September 1972

THE ANIMAL SLAUGHTER, MEAT AND ANIMAL
PRODUCTS HYGIENE ACT, 1967.—GENERAL
EXEMPTION IN RESPECT OF THE TRANSPOR-
TATION OF MEAT

The Minister of Agriculture makes known, in terms of the provisions of section 42 of the Animal Slaughter, Meat and Animal Products Hygiene Act, 1967 (Act 87 of 1967), that the privisions of regulation 2 of Part XIX of the Standing Regulations under the said Act published in Government Notice R. 3505 of 9 October 1969, shall not apply in respect of the transportation of meat mentioned in the Schedule hereto.

SCHEDULE

1. The transportation of meat from the retailer to the consumer.

2. The transportation of meat obtained by the slaughter of animals in terms of an exemption granted by Government Notice R. 2028 of 12 November 1971.

3. The transportation of meat intended for own consumption, that of his own household, his own employees and non-paying guests.

4. The transportation of meat obtained by slaughter in abattoirs, which according to their certificates of approval are graded as Class D abattoirs, provided the method of transportation is hygienic to the satisfaction of the local state veterinarian in his capacity as local meat hygiene officer.

Note.—The above-mentioned exemption is granted in terms of the privisions of the Animal Slaughter, Meat and Animal Products Hygiene Act, 1967 and has no relation to any other act or decree.

2. The transportation of all meat, except that for which exemption is given in this notice, shall be executed in terms of the provisions of Part XIX of the said Standing Regulations unless special exemption has been obtained. Application for such exemption shall be addressed to the Chief Meat Hygiene Officer, Private Bag X138, Pretoria.

No. R. 1530

1 September 1972

REGULATIONS UNDER THE ANIMAL DISEASE
AND PARASITES ACT, 1956 (ACT 13 OF 1956).—
AMENDMENT OF REGULATIONS WITH REGARD
TO THE MOVEMENT OF WILD ANIMALS

Under the powers vested in him by section 27 of the Animal Diseases and Parasites Act, 1956 (Act 13 of 1956), the Minister of Agriculture has amended the regulations published in Government Notice R. 2118 of 29 December 1967 by inserting the word "livestock" after the word "include" where it appears in paragraph 1 (c) of the said regulations.

No. R. 1531

1 September 1972

FOOT - AND - MOUTH DISEASE AREAS AND
RESTRICTIONS IN CONNECTION WITH FOOT-
AND-MOUTH DISEASE

The Minister of Agriculture has, under the powers vested in him by section 27 of the Animal Diseases and Parasites Act, 1956 (Act 13 of 1956), made the following regulations to prevent the introduction, occurrence or spread of foot-and-mouth disease.

1. Vir die toepassing van hierdie regulasies—

(a) staan die grond binne die gebiede wat in die Bylae hiervan omskryf word, bekend as bek-en-klouseergebiede;

(b) omvat “besmetlike dinge”—

- (i) melk en melkprodukte;
- (ii) die ongekookte vleis, organe en ingewande van diere met gesplete hoeve;
- (iii) die velle en huide van diere;
- (iv) die hare, borselhare, wol, horings, hoewe, bene, saad, bloed en mis van diere;
- (v) gras, grashooi, strooi, lusern, hooi, mielie- en kafferkorngstronke; maar nie tabak en sy produkte, nywerheidshout, mandjiesgoed, mielies, kafferkorng, grondboontjies, vrugte en groente in sakke, vrugte en groete in kissies of kratte sonder gras of strooi, en kieries, ornamente en kuriositeite uit hout gemaak nie;

(c) beteken “grondeeidom”—

(i) in 'n Blankegebied enige grond wat in 'n Akterregisterkantoor as 'n afsonderlike stuk grond geregistreer is; en

(ii) in 'n Bantoegebied die gebied van 'n stam of van 'n lokasie soos omskryf kragtens paragraaf (a) van subartikel (i) van artikel 5 van die Naturelle Administrasie Wet, 1927 (Wet 38 van 1927), soos gewysig.

2. (a) Geen diere met gesplete hoeve mag uit die bek-en-klouseergebiede soos omskryf in die Bylae hiervan, beweeg word nie, behalwe kragtens 'n skriftelike permit uitgereik deur 'n Staatsveearsts en onderworpe aan die voorwaardes wat hy in sodanige permit stel.

(b) Geen diere met gesplete hoeve mag in die bek-en-klouseergebiede soos omskryf in die Bylae hiervan, ingebring word of van een plek na 'n ander binne die gebiede beweeg word nie, behalwe kragtens 'n skriftelike permit uitgereik deur 'n Staatsveearsts en onderworpe aan die voorwaardes wat hy in sodanige permit stel. Die bepalings van hierdie subregulasie is nie van toepassing op die beweging van sodanige diere van een plek na 'n ander indien beide sodanige plekke binne dieselfde grondeeidom geleë is nie.

(c) Geen besmetlike dinge mag uit die bek-en-klouseergebiede omskryf in die Bylae hiervan, beweeg word of van een plek na 'n ander binne dié gebiede beweeg word nie, behalwe kragtens 'n skriftelike permit uitgereik deur 'n Staatsveearsts en onderworpe aan die voorwaardes wat hy in sodanige permit stel. Die bepalings van hierdie klousule is nie van toepassing op die beweging van dierlike of plantaardige produkte van een plek na 'n ander indien beide sodanige plekke binne dieselfde grondeeidom geleë is nie.

(d) Die verbod opgelê by subregulasie (c) is nie van toepassing op die beweging van besmetlike dinge binne die regsgebied van 'n stedelike plaaslike bestuur nie.

3. Goewermentskennisgewings 1041 van 10 Julie 1964 en 1772 van 6 November 1964 word hereby herroep.

BYLAE

A. Die Nasionale Krugerwildtuin.

B. Die landdrostdistrikte Barberton, Nelspruit Witrivier, Pilgrimsrus, Letaba, Sibasa en Messina.

C. Daardie gedeelte van die distrik Soutpansberg aan die oostekant begrens deur die distrik Messina, aan die

1. For the purposes of these regulations—

(a) the land falling within the areas defined in the Schedule hereto shall be known as foot-and-mouth disease areas;

(b) “infectious things” shall include—

- (i) milk and milk products;
- (ii) the uncooked meat, organs and viscera of clovenhoofed animals;
- (iii) the skins and hides of animals;
- (iv) the hair, bristles, wool, horns, hoofs, bones, semen, blood and manure of animals;

(v) grass, grass hay, straw, lucern, hay, maize stalks and kaffircorn stalks; but shall not include tobacco and its products, industrial timber, basketware, maize, kaffircorn, groundnuts, fruit and vegetables in bags, fruit and vegetables in boxes or crates without straw or grass, and walking sticks, ornaments and curios made of wood;

(c) “landed property” means—

(i) in a Non-White area any land which is registered in any Deeds Registry as a separate piece of land; and

(ii) in a Bantu area the area of a tribe or of a location as defined in terms of paragraph (a) of subsection (i) of section 5 of the Native Administration Act, 1927 (Act 38 of 1927), as amended.

2. (a) No clovenhoofed animals shall be moved out of the foot-and-mouth disease areas described in the Schedule hereto, except upon the authority of a written permit issued by a Government Veterinary Officer and subject to such conditions as he may specify in such permit.

(b) No cloven-hoofed animals shall be moved into the foot-and-mouth disease areas described in the Schedule hereto, or from any one place to any other place within those areas, except upon the authority of a written permit issued by a Government Veterinary Officer and subject to such conditions as he may specify in such permit. The provisions of this subregulation shall not apply to the movement of such animals from one place to any other place if both such places are within one landed property.

(c) No infectious things shall be moved out of the foot-and-mouth disease areas described in the Schedule hereto, or from one place to any other place within those areas except on the authority of a written permit issued by a Government Veterinary Officer and subject to such conditions as he may specify in such permit. The provisions of this clause shall not apply to the movement of animal or vegetable products from one place to any other place if both such places are within one landed property.

(d) The prohibition imposed by subregulation (c) shall not apply to the movement of infectious things within the area of jurisdiction of an urban local authority.

3. Government Notices 1041 of 10 July 1964, and 1772 of 6 November 1964, are hereby repealed.

SCHEDULE

A. The Kruger National Park.

B. The Magisterial Districts of Barberton, Nelspruit, White River, Pilgrim's Rest, Letaba, Sibasa and Messina.

C. That portion of the District of Soutpansberg bounded on the east by the District of Messina, on

noordekant deur die Botswana aan die westekant deur die distrik Potgietersrus en aan die suidekant deur en insluitende die volgende plese:

Freddie 219, Spalding 262, Wellust 266, Draaihoek 270, Campfornis 301, Evergreen 302, Monmouth 294, Iceland 292, Salton 290, Polton 289, Hosselappe 288, Viviers 287, Apolonica 269, Barnton 270, Gorgie 271, Brombeek 272, Dalmuir 273 en Concordia 275.

D. Die volgende plese en ander gronde in die landdrosdistrik Gordonia:

(i) Dagarida, De Hemelstraat, Wildsgenot, Chalmers Puts, Bosch Kop (Drumsheugh), Eensaam Kasteel, Boesmans Zoen, Drumsheugh, Visch Gat, Craig Ellachie, Elands Spoor, Cramond, Ballater, Glen Adon (Eland Spoor), Rooiwal, Avonds Schijn, Gemsbokkie, Loch Broom, Donovan Heights, Mara, Kings Rest, Five Dunes, Colinton, Eerste Rust, Rappells, Dreghorn, Cromdale, Murray, Loch Lomond, Inversnaid, Askham, Askham-skoolreservaat, Askham-skoolterrein, Askhamwerkterrein, Lochiel (Rea), Witdraai, Erin, Bonus (Rea), Mierhoop Pan, Koopan, Lentlandspan, Bosch Straat, Klein Mier 2, Die Mier-Kleurlingnedersetting, Geisemap Pan, Camms Pannen, die Nasionale Kalaharigemsbokpark.

(ii) Mooi Rivier, Schepkolk, Oxford, Windhoek, Middelposte, Koppieskraalpan, Saulstraat, Waterval, Kakhoog, Stoffelsrust, Uitzak, Zoutpanstraat, Zoutpan, Leeuwkop, Biesiespoort Gedelte 1, Opdam 2, Ariam 3, Langevlei, Leeuwvlei, Holpan, Langvlei, Kooppan, Obbogorob, Abiquasputs-Noord, Abiquasputs-Suid, Klipaar, Vlakkopies, Kakolk, Leventelvlei, Verlorenrivier, Kalkbult, Onduidelik, Diamantput-Noord, Diamantput-Suid, Nuniput, Springbokvlei, Minaar Zyn Puts, Witkop, Moutonspus, Nauwte, Abiquasaar, Staalpan, Barsvlei, Damplaas, Lemoenkolk, Uitdraai, Rouxvlei, Piet Afrikasdam, Koortzenputs, Bakrivier, Rust en Vrede, Omdraai-vlei, Gemsbokhollow, Aries, Koedoeshoek, Notabene, Zandvlei, Voorsorg, Nudap, Narougas en Bokvasmaak-Bantoereservaat.

E. Die volgende plese in die landdrosdistrik Kuruman:

Hadida, Springputs, Witkrantz, Nerap, Camelsrest, Fillifeesand, Katakura, Tampan Brand, Hottentots Woonplaats, Vergenoeg, Lonely Anexe, Newton, Mokalanen, Lonely, Mora, Springbok, Gannavlakte, The Heights, Matlapanen, De Brak, Leerdoos, Bothas Moed, Mulapo, Rust en Vrede, Middelpaats, La Gratitude, Police Khuis, Bogogobo, Lusthof, Kolonkwanan, Recompense, Dankbaar, Skoolplaas, Surprise, Tigerkolk, Loversleap, Keesi, Zunki, Brypaal, Sonnykin, Donderbos, Onrust Bushmansnek, Uitval, Langlaagte, Bella Vista, Boomplaas, De Klerk, Jones, Norris, Mons, Bushmanspits, Blakely, Dawn, Estantia, Khuis Road, Uitkyk, Kalkrandjes, Clydesdale, Witstraat, Magadin, Groot Dorst, Bushy Park, Jakalsdans, Harvey, Van der Venter, De Dwaal, Hugh Legg, Tom Brown, Van den Hoff, Breyant, Chapman, Pearce, Davidson, Arras Cullinan, Campbell, Millar, Gillanders, Robert, Moritsane, Donkerbos, Mahohomal, Dikbos, Grootdrink, McKenzies Post, Moorcroft Pan, Outpost, Prairie Glen, Cumming, Rush, Cowan, Dickerson, Pringle, Tuckey, Glynn, Thackeray, Berrange.

F. Die volgende plese en ander gronde in die landdrosdistrik Vryburg:

Albury, Beeswood, Langermann, Corowa, Thornycroft, Hurst Park, Brentwood, Belvidere, Tennant, New Barnet, Woodborough, Knysna, Forest Hall, Clear Streams, Sweet Water, Clare, Rosenblatt, Achem, Millwood, Sandhurst, Sonnenberg, Bega, Medenham, Bowery, Poker Flat, Euchre Hollow, Sandy Bar, Python, Wessels, Dorchester, Putney, Wargrave, Abington, Penrith, Antrim, Con-

the north by the Botswana, on the west by the District of Potgietersrust and on the south by and including the following farms:

Freddie 219, Spalding 262, Wellust 266, Draaihoek 270, Camfornis 301, Evergreen 302, Monmouth 294, Iceland 292, Salton 290, Polton 289, Hosselappe 288, Viviers 287, Apolonica 269, Barnton 270, Gorgie 271, Brombeek 272, Dalmuir 273 and Concordia 275.

D. The following farms and other lands in the Magisterial District of Gordonia:

(i) Dagarida, De Hemelstraat, Wildsgenot, Chalmers Puts, Bosch Kop (Drumsheugh), Eensaam Kasteel, Boesmans Zoen, Drumsheugh, Visch Gat, Graig Ellachie, Elands Spoor, Cramond, Ballater, Glen Adon (Eland Spoor), Rooiwal, Avonds Schijn, Gemsbokkie, Loch Broom, Donovan Heights, Mara, Kings Rest, Five Dunes, Colinton, Eerste Rust, Rappells, Dreghorn, Cromdale, Murray, Loch Lomond, Inversnaid, Askham, Askham school Reserve, Askham school Site, Askham church site, Lochiel (Rea), Witdraai, Erin, Bonus (Rea), Mierhoop Pan, Koopan, Lentlandspan, Bosch Straat, Klein Mier 2, The Mier Coloured Settlement, Geisemap Pan, Camms Pannen, The Kalahari Gemsbok National Park.

(ii) Mooi Rivier, Schepkolk, Oxford, Windhoek, Middelposte, Koppieskraalpan, Saulstraat, Waterval, Kakhoog, Stoffelsrust, Uitzak, Zoutpanstraat, Zoutpan, Leeuwkop, Biesiespoort Gedelte 1, Opdam 2, Ariam 3, Langevlei, Leeuwvlei, Holpan, Langvlei, Kooppan, Obbogorob, Abiquasputs-Noord, Abiquasputs-Suid, Klipaar, Vlakkopies, Kakolk, Leventelvlei, Verlorenrivier, Kalkbult, Onduidelik, Diamantput-Noord, Diamantput-Suid, Nuniput, Springbokvlei, Minaar Zyn Puts, Witkop, Moutonspus, Nauwte, Abiquasaar, Staalpan, Barsvlei, Damplaas, Lemoenkolk, Uitdraai, Rouxvlei, Piet Afrikasdam, Koortzenputs, Bakrivier, Rust en Vrede, Omdraaisvlei, Gemsbokhollow, Aries, Koedoeshoek, Notabene, Zandvlei, Voorsorg, Nudap, Narougas and Bokvasmaak-Bantu Reserve.

E. The following farms in the Magisterial District of Kuruman:

Hadida, Springputs, Witkrantz, Nerap, Camelsrest, Fulifeesand, Katakura, Tampan Brand, Hottentots Woonplaats, Vergenoeg, Lonely Annexe, Newton, Mokalanen, Lonely, Mora, Springbok, Gannavlakte, The Heights, Matlapanen, De Brak, Leerdoos, Bothas Moed, Mulapo, Rust en Vrede, Middelpaats, La Gratitude, Police Khuis, Bogogobo, Lusthof, Kolonkwanan, Recompense, Dankbaar, Skoolplaas, Surprise, Tigerkolk, Loversleap, Keesi, Zunki, Brypaal, Sonnykin, Donderbos, Onrust Bushmansnek, Uitval, Langlaagte, Bella Vista, Boomplaas, De Klerk, Jones, Norris, Mons, Bushmanspits, Blakely, Dawn, Estantia, Khuis Road, Uitkyk, Kalkrandjes, Clydesdale, Witstraat, Magadin, Groot Dorst, Bushy Park, Jakalsdans, Harvey, Van der Venter, De Dwaal, Hugh Legg, Tom Brown, Van den Hoff, Breyant, Chapman, Pearce, Davidson, Arras Cullinan, Campbell, Millar, Gillanders, Robert, Moritsane, Donkerbos, Mahohomal, Dikbos, Grootdrink, McKenzies Post, Moorcroft Pan, Outpost, Prairie Glen, Cumming, Rush, Cowan, Dicker-son, Pringle, Tuckey, Lynn, Thackeray, Berrange.

F. The following farms and other lands in the Magisterial District of Vryburg:

Albury, Beeswood, Langermann, Corowa, Thornycroft, Hurst Park, Brentwood, Belvidere, Tennant, New Barnet, Woodborough, Knysna, Forrest Hall, Clear Streams, Sweet Water, Clare, Rosenblatt, Achem, Millwood, Sandhurst, Sonnenberg, Bega, Medenham, Bowery, Poker Flat, Euchre Hollow, Sandy Bar, Python, Wessels, Dorchester, Putney, Wargrave, Abington, Penrith, Antrim, Con-

naught, Richmond, Bray, Sonning, Taree, Forbes, Kildare, Echuca, Goulbourn, Lea, Twickenham, Marlow, Sheerness, Dethick, Bathurst, Good Hope, Noodshulp, Riverside, Matoppie, Nebraska, Ohio, Van der Merwes Rust, Oberjones, Minnesota, Wilzenau, Harmonie, Omega, Rusthoff, Colorado, Ypelo, Saratoga, Lorrain, Dakota, Werd, Donkerhoek, Montana, Esperance, Ella, Bushy Flats, Mayfair, Los Angeles, Leanette, Lucy, Finland, Poland, Coligny, Toekoms, Sandow, Koedoedraai, Goudini, Mokopong, Uitkyk, Wilzdale, Ester, Utsien, Simmenthal, Geluk, Shirley, Florida, Claudina, Sweet Water, Smaldeel, Eurica, De Ville, Aandrus, Alpha, Waters End, Eldorado, Glen Devon, Phoenix, Gemsdraai, Aurora, Annie die Goeie Hoop, Texas, Avondster, Vorster's Hoop, Idaho, Lafras, Help My Vooruit, Lands End, Nevada, Sterkfontein, Montreal, Omaha, Toronto, Arizona, Goede Hoop, Taylor's Pan A, Talyor's Pan B, Alnwick, Batley, Volmoed, Dunsinane, Saron, Radnor, Govan, Hertford, Bath, Gloucester, Sheffield, Bristol, Lester, Malton, Duffield, Alberta.

G. Die volgende plase en ander gronde in die landdrosdistrik Mafeking:

Vergenoeg, Rouwkoop, Langedraai, Knapdaar, Gannalaagte, Westward Ho, Blackheath, Redmond Hoek, Senegal, Nimrodslei, Dalyspan, Ravensbourne, Birnamwood, Kameeldoorns, Aragon, Donnybrook, Buxton, Sandelands, Vergelegen, Navare, Wakefield, Salamanca, Exeter, Toledo, Kildare, Raubon, Burgandy, Langverwacht, Messina, Wildebeesthoorn, Anglesey, Birkdale, Vogel Vrij, Burton, Franklin, Vooruitzicht, Gemsbokvlakte, Wijdberoemd, Haakdoorn, Wessex, Houtbosch, Uitkijk, Eensaamheid, Harrietsberg, Enfield, Logaging, Martin's Bush, Ellens Dal, Freedom, Crydon, Leichland, Verite, Dover, Expath, Uplands, Tilney, Heath, Bucleugh, Kcaba, Kliparani, Vryhof, Devondale, Colga, Springvalley, Mafeking-dorpsgronde, Rooigrond, Freshwater, Hell Gate, Union Jack, Lanrie, Victoria, Bellevue, Good Hope, Lucy Dale, Sunnyside, Thorndale, Hartebeestlaagte, Bugler's Post, Oaklands, Weldon, Fairview, Trumpeter's Post, Knowle Park, Drumard, Westwood Park, Heathfield, New Park, Roslin, Molopo-native Reserve, Kgingslopes, Dunboy, Erinn, Athlone, Clontarf, Boyne, Rhodes Rest, Tyrone, Mons, Louvain, Liege, Antwerp, Calais, Cuxhaven, Frenchdale, Sweetvalleys, Defence, Steilhoogte, Grootgeluk (gedeelte van Leichland).

H. Die volgende plase en ander gronde in die landdrosdistrik Marico:

(i) Makaligalikraal 51, Bosjeslaagte 52, Kafferlaal 50, Jagersfontein 55, Kareelaagte 45, Vlakplaats 74, Vlakplaats 73, Vlakpan 75, De Eg 76, Twyfelhoek 62, De Putten 56, Klippan 44, Zondagspan 72, Vanggatbult 64, Olyvenbult 61, Doornfontein 65, Rietpoort 69, Uitvalgrond 60, Stinkhoutboom 43, Tweefontein 58, Brair 42, Willow Park 41, Welbedacht 39, Omega 165, Buffelfontein 94, Palmietfontein 92, Rietgat 91, Buispoort 22, Bergvliet 23, Gaauwgekriegen 57, Zwartfontein 34, Doornlaagte 2, Ruitjesvlakte 1, Logaga 124, Van Tondershoek 10, Koeoesrand 9, Grootpoort 123, Lekkerlach 8, Middelrand 122, Secheli's Oude Stad 6, Sebenani 103, Lekkerdorst 104, Vleifontein 105, Uitval 106, Boschrand 109, Kalkfontein 110, Uitspanning 115, Leeuwenhoek 112, Mooiplaas 94, Slalaagte 100, Wonderboom 98, Mooifontein 97, Zuni-Zuni 96, Weltevrede 95, Onverwacht 89, Kopfontein 78, Naauwpoort 80, Turfsloot 81, Brakspruit 82, Mooigenoeg 83, Derdepoort 84, Moilwaslokasie, Matsjesvallei 40, De Dam Van Metsugo 38, Welverdiend 24, Brakpan 21, Busman's Kraal 20, Witfontein 10, Klip-

naught, Richmond, Bray, Sonning, Taree, Forbes, Kildare, Echuca, Goulbourn, Lea, Twickenham, Marlow, Sheerness, Dethick, Bathurst, Good Hope Noodshulp, Riverside, Matoppie, Nebraska, Ohio, Van der Merwes Rust, Oberjones, Minnesota, Wilzenau, Harmonie, Omega, Rusthoff, Colorado, Ypelo, Saratoga, Lorrain, Dakota, Werd, Donkerhoek, Montana, Esperance, Ella, Bushy Flats, Mayfair, Los Angeles, Leanette, Lucy, Finland, Poland, Coligny, Toekoms, Sandow, Koedoedraai, Goudini, Mokopong, Uitkyk, Wilzdale, Ester, Utsien, Simmenthal, Geluk, Shirley, Florida, Claudina, Sweet Water, Smaldeel, Eurica, De Ville, Aandrus, Alpha, Waters End, Eldorado, Glen Devon, Phoenix, Gemsdraai, Aurora, Annie die Goeie Hoop, Texas, Avondster, Vorster's Hoop, Idaho, Lafras, Help My Vooruit, Lands End, Nevada, Sterkfontein, Montreal, Omaha, Toronto, Arizona, Goede Hoop, Taylor's Pan B, Alnwick, Batley, Taylor's Pan A, Volmoed, Dunsinane, Saron, Radnor, Govan, Hertford, Bath, Gloucester, Sheffield, Bristol, Lester, Malton, Duffield, Alberta.

G. The following farms and other lands in the Magisterial District of Mafeking:

Vergenoeg, Rouwkoop, Langedraai, Knapdaar, Ganna-laagte, Westward Ho, Blackheath, Redmond, Hoek, Senegal, Nimrodslei, Dalyspan, Ravensbourne, Birnamwood, Kameeldoorns, Aragon, Donnybrook, Buxton, Sandelands, Vergelegen, Navare, Wakefield, Salamanca, Exeter, Toledo, Kildare, Raubon, Burgandy, Langverwacht, Messina, Wildebeesthoorn, Anglesey, Birkdale, Vogel Vrij, Burton, Franklin, Vooruitzicht, Gemsbokvlakte, Wijdberoemd, Haakdoorn, Wessex, Houtbosch, Uitkijk, Eensaamheid, Harrietsberg, Enfield, Logaging, Martin's Bush, Ellens Dal, Freedom, Crydon, Leichland, Verite, Dover Expath, Uplands, Tilney, Heath, Buccleugh, Kcaba, Kliparani, Vryhof, Devondale, Colga, Springvalley, Mafeking-dorpsgronde, Rooigrond, Freshwater, Hell Gate, Union Jack, Lanrie, Victoria, Bellevue, Good Hope, Lucy Dale, Sunnyside, Thorndale, Hartebeestlaagte, Bugler's Post, Oaklands, Weldon, Fairview, Trumpeter's Post, Knowle Park, Drumard, Westwood Park, Heathfield, New Park, Roslin, Molopo-Native Reserve, Kgingslopes, Dunboy, Erinn, Athlone, Clontarf, Boyne, Rhodes Rest, Tyrone, Mons, Louvain, Liege, Antwerp, Calais, Cuxhaven, Frenchdale, Sweetvalleys, Defence, Steilhoogte, Grootgeluk (portion of Leichland).

H. The following farms and other lands in the Magisterial District of Marico:

(i) Makaligalikraal 51, Bosjeslaagte 52, Kafferlaal 50, Jagersfontein 55, Kareelaagte 45, vlakplaats 74, Flakplaats 73, Vlakpan 75, De Eg 76, Twyfelhoek 62, De Putten 56, Klippan 44, Zondagspan 72, Vanggatbult 64, Olyvenbult 61, Doornfontein 65, Rietpoort 69, Uitvalgrond 60, Stinkhoutboom 43, Tweefontein 58, Brair 42, Willow Park 41, Welgedacht 39, Omega 165, Buffelfontein 94, Palmietfontein 92, Rietgat 91, Buispoort 22, Bergvliet 23, Gaauwgekriegen 57, Zwartfontein 34, Doornlaagte 2, Ruitjesvlakte 1, Logaga 124, Van Tondershoek 10, Koeoesrand 9, Grootpoort 123, Lekkerlach 8, Middelrand 122, Secheli's Oude Stad 6, Sebenani 103, Lekkerdorst 104, Vleifontein 105, Uitval 106, Boschrand 109, Kalkfontein 110, Uitspanning 115, Leeuwenhoek 112, Mooiplaas 94, Slalaagte 100, Wonderboom 98, Mooifontein 97, Zuni-Zuni 96, Weltevrede 95, Onverwacht 89, Kopfontein 78, Naauwpoort 80, Turfsloot 81, Brakspruit 82, Mooigenoeg 83, Derdepoort 84, Moilwa's Location, Matsjesvallei 40, De Dam Van Metsugo 38, Welverdiend 24, Brakpan 21, Busman's Kraal 20, Witfontein

fontein 9, Driefontein 7, Rietpan 6, Driehoek 5, Kalkpan 3, Witkleigat 13, Sengoma 12, Buitenkui 11, Alewynkop 3, Zwartkopfontein 7, Kanfontein 5, Schoonlaagte 4, Hartebeestfontein 102, Vinkrivier 101, Schuinsdam 1, Wildebeestkop 2, Nicolaasdoorns 76, Braklaagte 77.

(ii) Die Wig of Kuil 77, Kookfontein 80, Grootvallei 94, Benade Plaats 93, Klippan 81, Bultfontein 92, Kareelaagte 8, Seekoeivallei 83, Wonderhoek 70, Wind Heuwel 86, Stinkhoutboom 68, Zendelingspost 300, Weltevreden 276, Kafferskraal 66, Paardevallei 67, Weltevreden 278, Uitvlucht 275, Vergenoegd 274.

I. Die volgende please in die landdrosdistrik Rustenburg:

Jackalskraal 45, Dieplaagte 50, Frankfort 69, Schaapvley 59, Merriepan 49, Summerfield-Noord 70, Laagwater 58, Verpoort 161, Summerfield 72, Zuurverdiend 167, Rust 166, Maricosdrift 46, Schoongezicht 62, Marico 63, Maricostroom 64, Mooiplaats 65, Maricos Draai 48, Merino Walk 153, Groenboom 154, Hollaagte 155, Holland 66, Leeuwkuil 67, Vetboom 68, Hopetown 157, Emmetsvaly 158, Tyldental 159, Grootvlei 160, Middelveld 170, Loggerindinhoek 169, Goedverwacht 168, Schoemannsdal 179, Goedgedacht 180, Rivierdal 171, Tweestroom 149, Welgewaagd 150, Klipdrift 85, Laaste Poort van Marico 86, Krokodildrift 87, Nootgedacht 90, Middelpoort 93, Kromdraai 114, Sentelies 92, Kameelboom 91, Kameelhoek 174, Koedoeslaagte 173, Doornlaagte 151, Buffelsdoorn 152, Ultimo 156, Leeuwdoorns 172, Batavia 176, Port Elizabeth 199, Portugal 198, Rondebosch 177, Napoleon 197, Steendal 178.

J. Die volgende please in die landdrosdistrik Thabazimbi:

Tweerivier 279, Retreat 281, Wiltonvallei 335, Vier-en-twintigrivier 102, John Marcus 336, Avondale 341, Goedgedacht 343, Ouhoek 345, Olifantshoek 1, Buffelsdrift 3, Krokodilvlei 2, Mooivlei 4, Spring Field 337, Worcester 5, Hendriksdal 339, Wentzel 342, Rooipoort 6, Marseilles 7, Waterval 1, Cumberland 9, Ganapan 12, Buffelspan 376, Matiesgoedpan 2, Rooiboschpan 390, Jackalspan 389, Lyon 4, Ruitgepan 3, Buffelskraal 1, Bougasvlei 3, Klipvlei 5, Ratelpan 6, Wolvepan 7, Kareelaagte 2, Olfantsdrift 10, Klein Engeland 9, Vogelstruisfontein 32, Van Stadenhoek 12, Rooidam 13, Bushmanskraal 33, Inmalkaar 11, Rooibokkraal 14, Middeldam 34, Krokodildraai 18, Buffelsdraai 19, Krokodilstraat 17, Schwerin 15, Kwaggasvley 35, Marico 20, Beaufort 27, Elamshal 26, Hern House 24, Krokodilnest 21, Smaldeel 36, Strangersrest 23, Morgenson 22, Ganspan 39, Donald 37, Welgevonden 28, Londen 29, Twee 31, Marico Water 32, Louisiana 43, Zanddrift 44, Jackalskraal 45, Dieplaagte 50, Moorland 47, Mowbray Park 48, Mounthoop 42, Mouwplaats 33, Buffelsvly 34, Jakhalskuil 35, Bultfontein 50, Worcester 40, Oud Altona 57.

K. Die volgende please in die landdrosdistrik Waterberg:

Melbourne 34, Heerenberg 35, First-Hope 37, Goede-hoop 39, Villa 40, Annie Laurie 50, Speculate 51, Kil-kenny 62, Zandpan 63, Drakenstein 77, Rhynosterpoort 78, Alabama 61, Molitziesdrift 52, Goergap 49, Witdrift 41, Visser's-Hoek 36, Zeekoegat 42, Noord-Brabant 48, Bossche Diesch 53, Boschkloof 57, Koekemoerskraal 60, Paarl 102, Alpha 103, Rustenburg 105, Rietvaley 80, Magenta 82, Melkbosch 84, S'Hertogenbosch 58, Elsinore 59, Eendracht 75, Amoskuil 64, Uitspan 65, Happy Go Lucky 67, Swinburne 68, Hartebeestfontein 69, Bouwlust 71, Wellust 73, Bellevue 74, St. Entienne 76,

10, Klipfontein 9, Driefontein 7, Rietpan 6, Driehoek 5, Kalkpan 3, Witkleigat 13, Sengoma 12, Buitenkui 11, Alewynkop 3, Zwartkopfontein 7, Kanfontein 5, Schoonlaagte 4, Hartebeestfontein 102, Vinkrivier 101, Schuinsdam 1, Wildebeestkop 2, Nicolaasdoorns 76, Braklaagte 77.

(ii) De Wig of Kuil 77, Kookfontein 80, Grootvallei 94, Benade Plaats 93, Klippan 81, Bultfontein 92, Kareelaagte 8, Seekoeivallei 83, Wonderhoek 70, Wind Heuwel 86, Stinkhoutboom 68, Zendelingspost 300, Weltevreden 276, Kafferskraal 66, Paardevallei 67, Weltevreden 278, Uitvlucht 275, Vergenoegd 274.

I. The following farms in the Magisterial District of Rustenburg:

Jackalskraal 45, Dieplaagte 50, Frankfort 69, Schaapvley 59, Merriepan 49, Summerfield North 70, Laagwater 58, Verpoort 161, Summerfield 72, Zuurverdiend 167, Rust 166, Maricosdrift 46, Schoongezicht 62, Marico 63, Maricostroom 64, Mooiplaats 65, Maricos Draai 48, Merino Walk 153, Groenboom 154, Hollaagte 155, Holland 66, Leeuwkuil 67, Vetboom 68, Hopetown 157, Emmetsvaly 158, Tyldental 159, Grootvlei 160, Middelveld 170, Loggerindinhoek 169, Goedverwacht 168, Schoemannsdal 179, Goedgedacht 180, Rivierdal 171, Tweestroom 149, Welgewaagde 150, Klipdrift 85, Laaste Poort van Marico 86, Krokodeldrift 87, Nootgedacht 90, Middelpoort 93, Kromdraai 114, Sentelies 92, Kameelboom 91, Kameelhoek 174, Koedoeslaagte 173, Doornlaagte 151, Buffelsdoorn 152, Ultimo 156, Leeuwdoorns 172, Batavia 176, Port Elizabeth 199, Portugal 198, Rondebosch 177, Napoleon 197, Steendal 178.

J. The following farms in the Magisterial District of Thabazimbi:

Tweerivier 279, Retreat 281, Wiltonvallei 335, Vier-en-twintigrivier 102, John Marcus 336, Avondale 341, Goedgedacht 343, Ouhoek 345, Olifantshoek 1, Buffelsdrift 3, Krokodilvley 2, Mooivlei 4, Spring Field 337, Worcester 5, Hendriksdal 339, Wentzel 342, Rooipoort 6, Marseilles 7, Waterval 1, Cumberland 9, Ganapan 12, Buffelspan 376, Matiesgoedpan 2, Rooiboschpan 390, Jackalspan 389, Lyon 4, Ruitgepan 3, Buffelskraal 1, Bougasvlei 3, Klipvlei 5, Ratelpan 6, Wolvepan 7, Kareelaagte 2, Olfantsdrift 10, Klein Engeland 9, Vogelstruisfontein 32, Van Stadenhoek 12, Rooidam 13, Bushmanskraal 33, Inmalkaar 11, Rooibokkraal 14, Middeldam 34, Krokodildraai 18, Buffelsdraai 19, Krokodilstaart 17, Schwerin 15, Kwaggasvley 35, Marico 20, Beaufort 27, Elamshal 26, Hern House 24, Krokodilnest 21, Smaldeel 36, Strangersrest 23, Morgenson 22, Ganspan 39, Donald 37, Welgevonden 28, Londen 29, Twee 31, Marico Water 32, Louisiana 43, Zanddrift 44, Jackalskraal 45, Dieplaagte 50, Moorland 47, Mowbray Park 48, Mounthoop 42, Mouwplaats 33, Buffelsvly 34, Jakhalskuil 35, Bultfontein 50, Worcester 40, Oud Altona 57.

K. The following farms in the Magisterial District of Waterberg:

Melbourne 34, Heerenberg 35, First-Hope 37, Goede-hoop 39, Villa 40, Annie Laurie 50, Speculatie 51, Kil-kenny 62, Zandpan 63, Drakenstein 77, Rhynosterpoort 78, Alabama 61, Molitziesdrift 52, Goergap 49, Witdrift 41, Visser's-Hoek 36, Zeekoegat 42, Noord-Brabant 48, Bossche Diesch 53, Boschkloof 57, Koekemoerskraal 60, Paarl 102, Alpha 103, Rustenburg 105, Rietvaley 80, Magenta 82, Melkbosch 84, S'Hertogenbosch 58, Elsinore 59, Eendracht 75, Amoskuil 64, Uitspan 65, Happy Go Lucky 67, Swinburne 68, Hartebeestfontein 69, Bouwlust 71, Wellust 73, Bellevue 74, St. Entienne 76, Nooit-

Nooitgedacht 112, Wolmunster 108, Greenwich 113, Newlands 109, Landmansrust 124, Alfred 111, Sterkstroom 126, Grootvlei 165, Deelkraal 166, Windhoek 127, Hermansdal 70, Roetebaspunt 114, Charlestown 115, Shortlands 117, Richmond 118, Dover 119, New York 121, Constantia 122, Waterval 123, Sannandale 9, De Dam 8, Cambridge 7, Cambridge 12, Durham 11, Constantia 120, Sterkwater 24, Schoongezicht 170, Matjesfontein 168, Koedoeslaagte 171, Woeste-Vlakte 172, Kerryfontein 402, Virginia 6, Richmond 4, Bilton 2, Manchester 16, Stockpoort 1, Zoetfontein 22, Scheffield 15, Whitehaven 13, Weltevreden 219, Blinkwater 23, Lisbon 19, Goedgedacht 20, Grootwater 218, Surrey 18, Carolina 217, Welgelegen 228, Sussex 17, Pentonville 216, Canada 229, Dartmor 213, Duikerpan 249, Wynberg 215, Gruisfontein 230, Hardekraaltje 212, Haakdoornhoek 333, Klaarwater 231, Dalyshope 232, Verloren Valey 246, Nieuw Holland 247, Twistpan 265, Doornkopje 235, Koert Louw Zyn Pan 234, Draai Om 244, Swelpan 245, Kleinpan 269, Bitterfontein 272, Opdracht 284, Vaalboschhoek 285, Witkopje 238, Kalkpan 243, Kruishout 271, Boompan 239, Zeekoevley 241, Vischpan 274, Vluchtkraal 273, Kruispad 240, Van Jaarsveldt Pan 275, Geelbult 276, Dansfontein 282, Rooiboklaagte 283, Zetland 278, Oxford 334, Antwerp 346.

L. Die volgende plase in die landdrosdistrik Potgietersrus:

Bievack 14, Daanjeslaagte 200, Banbury 201, Vaalpenskraal 202, Klavervallei 216, Eerstekrans 16, Koebeenpan 17, Platjan 198, Blaauwbergsvlei 199, Rietfontein 217, Mietjesfontein 220, Mayholme 196, Greyville 194, Exeter Hall 195, Acworth 193, Illingworth 191, Paardenkloof 192, Tongaat 189, Illovo 187, Smirna 188, Rosendale 221, Cookham 186, The Wilderness 185, Marlow 184, Mauritius 183, Moreland 182, Stanger 181, Avoca 179, Kentucky 180, De Hoek 226, Umbilo 178, Eshowe 176, Ingogo 175, Tugela 171, Bonteberg 177, Rietfontein 173, Dublin 230, Allerhoop 227, Uzutu 170, Umgeni 169, Umvoti 167, Klipvley 174, Berlin 172, Zwanepoelsdrift 166, Theuniskloof 164, Karrieboschdrift 163, Paddysland 168, Davidslust 240, Slangkop 162, Koperfontein 161, Schaappaats 42, Orangefontein 43, Donkerwater 44, Suikerfontein 97, Matoppos 41, Groot-Schuur 40, Blackburn 39, Merebank 38, Isipingo 37, Umzinto 36, Rock Ferry 34, Bambata 33, Hartebeeskloof 46, Paardenberg 45, Matikulu 32, Oxtion 31, Umlazi 30, Retreat 29, Isibeni 28, Benedict 27, Klipfontein 47, Blaauwberg 48, St. Issey 23, Umhloti 22, Umzinbi 21, Du Plessis 18, Oude Post 51, Januaryskraal 50, Koeberg 52, Melkbosch 49, Weederdoper 55, Tuli 56, Tati 59, Selous 60, Doortje 57, Jakhalsfontein 54, Vischwater 79, Berg en Dalen 53, Essevalex 61, Gwaai 62, Khami 65, Gwelo 66, Shashi 67, Sekombo 68, Mangwe 69, Macloutsie 70, Graaf Reinet 71, Nieuwe Post 76, Batseba 77, Zoutkloof 64, Redbaan 78, Eenvogelsdrift 80, Zwartwater 123, Zwartberg 72, Clanwilliam 73, Worcester 131, Zwartboschkraal 130, Zoetfontein 128, Dassenberg 75, Haaskraal 134, Wynberg 132, Papendorp 120, Leeuwfontein 127, Klasenbosch 141, Mowbray 142, Kleindrift 143, Vleidermuisfontein 125, Tulbach 135, De Hoop 136, Sterkloop 137, Melkbosch 139, Rhebokfontein 140, Caledonia 5, Sonkwasfontein 9, Eersteling 138, Klippan 25, Doornplaats 26, Grootwater 29, Klipbokspruit 30, Rietbokpoort 32, Klipfontein 31, Welvaart 27, Rhenosterfontein 1, Dale 43, Klipbankfontein 44, Van Wyksfontein 3, Haaskraal 2, Lily 47, Rietfontein 45, Beauty 56, Kwikstraat 54, Kafferskraal 55, De End 65.

gedacht 112, Wolmunster 108, Greenwich 113, Newlands 109, Landmansrust 124, Alfred 111, Sterkstroom 126, Grootvlei 165, Deelkraal 166, Windhoek 127, Hermansdal 70, Roetebaspunt 114, Charlestown 115, Shortlands 117, Richmond 118, Dover 119, New York 121, Constantia 122, Waterval 123, Sannandale 9, De Dam 8, Cambridge 7, Cambridge 12, Durham 11, Constantia 120, Sterkwater 24, Schoongezicht 170, Matjesfontein 168, Koedoeslaagte 171, Woeste-Vlakte 172, Kerryfontein 402, Virginia 6, Richmond 4, Bilton 2, Manchester 16, Stockpoort 1, Zoetfontein 22, Scheffield 15, Whitehaven 13, Weltevreden 219, Blinkwater 23, Lisbon 19, Goedgedacht 20, Grootwater 218, Surrey 18, Carolina 217, Welgelegen 228, Sussex 17, Pentonville 216, Canada 229, Dartmor 213, Duikerpan 249, Wynberg 215, Gruisfontein 230, Hardekraaltje 212, Haakdoornhoek 333, Klaarwater 231, Dalyshope 232, Verloren Valey 246, Nieuw Holland 247, Twistpan 265, Doornkopje 235, Koert Louw Zyn Pan 234, Draai Om 244, Swelpan 245, Kleinpan 269, Bitterfontein 272, Opdracht 284, Vaalboschhoek 285, Witkopje 238, Kalkpan 243, Kruishout 271, Boompan 239, Zeekoevley 241, Vischpan 274, Vluchtkraal 273, Kruispad 240, Van Jaarsveldt Pan 275, Geelbult 276, Dansfontein 282, Rooiboklaagte 283, Zetland 278, Oxford 334, Antwerp 346.

L. The following farms in the Magisterial District of Potgietersrus:

Bievack 14, Daanjeslaagte 200, Banbury 201, Vaalpenskraal 202, Klavervallei 216, Eerstekrans 16, Koebeenpan 17, Platjan 198, Blaauwbergsvlei 199, Rietfontein 217, Mietjesfontein 220, Mayholme 196, Greyville 194, Exeter Hall 195, Acworth 193, Illingworth 191, Paardenkloof 192, Tongaat 189, Illovo 187, Smirna 188, Rosendale 221, Cookham 186, The Wilderness 185, Marlow 184, Mauritius 183, Moreland 182, Stanger 181, Avoca 179, Kentucky 180, De Hoek 226, Umbilo 178, Eshowe 176, Ingogo 175, Tugela 171, Bonteberg 177, Rietfontein 173, Dublin 230, Allerhoop 227, Uzutu 170, Umgeni 169, Umvoti 167, Klipvley 174, Berlin 172, Zwanepoelsdrift 166, Theuniskloof 164, Karrieboschdrift 163, Paddysland 168, Davidslust 240, Slangkop 162, Koperfontein 161, Schaappaats 42, Orangefontein 43, Donkerwater 44, Suikerfontein 97, Matoppos 41, Groot-Schuur 40, Blackburn 39, Merebank 38, Isipingo 37, Umzinto 36, Rock Ferry 34, Bambata 33, Hartebeeskloof 46, Paardenberg 45, Matikulu 32, Oxtion 31, Umlazi 30, Retreat 29, Isibeni 28, Benedict 27, Klipfontein 47, Blaauwberg 48, St. Issey 23, Umhloti 22, Umzinbi 21, Du Plessis 18, Oude Post 51, Januaryskraal 50, Koeberg 52, Melkbosch 49, Weederdoper 55, Tuli 56, Tati 59, Selous 60, Doortje 57, Jakhalsfontein 54, Vischwater 79, Berg en Dalen 53, Essevalex 61, Gwaai 62, Khami 65, Gwelo 66, Shashi 67, Sekombo 68, Mangwe 69, Macloutsie 70, Graaf Reinet 71, Nieuwe Post 76, Batseba 77, Zoutkloof 64, Redbaan 78, Eenvogelsdrift 80, Zwartwater 123, Zwartberg 72, Clanwilliam 73, Worcester 131, Zwartboschkraal 130, Zoetfontein 128, Dassenberg 75, Haaskraal 134, Wynberg 132, Papendorp 120, Leeuwfontein 127, Klasenbosch 141, Mowbray 142, Kleindrift 143, Vleidermuisfontein 125, Tulbach 135, De Hoop 136, Sterkloop 137, Melkbosch 139, Rhebokfontein 140, Caledonia 5, Sonkwasfontein 9, Eersteling 138, Klippan 25, Doornplaats 26, Grootwater 29, Klipbokspruit 30, Rietbokpoort 32, Klipfontein 31, Welvaart 27, Rhenosterfontein 1, Dale 43, Klipbankfontein 44, Van Wyksfontein 3, Haaskraal 2, Lily 47, Rietfontein 45, Beauty 56, Kwikstraat 54, Kafferskraal 55, De End 65.

DEPARTEMENT VAN POS-EN-TELEGRAAFWESE

No. R. 1560

1 September 1972

INTERNASIONALE TELEFOONDIENS

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel 2 (4) en artikel 3 (2) van Wet 44 van 1958 sy goedkeuring te heg aan onderstaande wysiging van die lys van telefoonoproepkoste vir die internasionale telefoon diens soos aangekondig by Goewermentskennisgewing R. 175 van 14 Februarie 1969:

Voeg die volgende besonderhede in alfabetiese orde in:

Diens na	Basiese tarief		Verslag-koste
	Drie minute	Een minuut	
Abu Dhabi.....	R 10,50	R 3,50	R 0,80
Ajman.....	10,50	3,50	0,80
Bahrein.....	10,50	3,50	0,80
Doebai.....	10,50	3,50	0,80
Doha (Qatar).....	10,50	3,50	0,80
Foejairah.....	10,50	3,50	0,80
Jabal Dhanna.....	10,50	3,50	0,80
Maskat (Sultanaat van Maskat en Oman).....	10,50	3,50	0,80
Ras Al-Khaimah.....	10,50	3,50	0,80
Sanaa (Jemenities-Arabiese Republiek).....	10,75	3,58	0,80
Saoedi-Arabië.....	10,75	3,58	0,80
Sjarja.....	10,50	3,50	0,80
Tarif.....	10,50	3,50	0,80
Umm al-Qaiwain.....	10,50	3,50	0,80

DEPARTEMENT VAN SPOORWEE EN HAWENS

No. R. 1533

1 September 1972

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel 32 van die Wet op Spoerweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daaraan te verleen dat die Personeelregulasies van die Suid-Afrikaanse Spoorwee en Hawens, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1045 van 15 Julie 1960, soos gewysig, soos volg verder gewysig word:

**SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE
PERSONEELREGULASIES
WYSIGINGSLYS
(Van krag van 1 April 1972)**

Regulasie 2

In paragraaf (2) (e) onder die opskrif "in die Vervoerdepartement" vervang "die Hawegoederesuperintendent by Kaapstad en by Durban" deur "die Hawebestuurder by Kaapstad en by Durban".

In paragraaf (2) (g) onder die opskrif "in die Vervoerdepartement" vervang "die Hawegoederesuperintendent by Oos-Londen, Port Elizabeth en Walvisbaai" deur "die Hawebestuurder by Oos-Londen, Port Elizabeth en Walvisbaai".

Regulasie 155 (1)

Onder die opskrif "die Vervoerdepartement" vervang "n hawegoederesuperintendent" deur "n hawebestuurder".

Regulasie 179 (1)

Onder die opskrif "Ampenaar teen wie se beslissing daar geappelleer word" en binne die hakie teenoor "n afdelingsbestuurder" vervang "n hawegoederesuperintendent" deur "n hawebestuurder".

DEPARTMENT OF POSTS AND TELEGRAPHS

No. R. 1560

1 September 1972

INTERNATIONAL TELEPHONE SERVICE

The State President has been pleased, under the provisions of section 2 (4) and section 3 (2) of Act 44 of 1958, to approve of the following amendment to the list of telephone call charges for the international telephone service published under Government Notice R. 175 of 14 February 1969.

Insert the following information in alphabetical order:

Service to	Basic charge		Report charge
	Three minutes	One minute	
Abu Dhabi.....	R 10,50	R 3,50	R 0,80
Ajman.....	10,50	3,50	0,80
Bahrain.....	10,50	3,50	0,80
Doha (Qatar).....	10,50	3,50	0,80
Dubai.....	10,50	3,50	0,80
Fujairah.....	10,50	3,50	0,80
Jabal Dhanna.....	10,50	3,50	0,80
Muscat (Sultanate of Muscat and Oman).....	10,50	3,50	0,80
Ras Al Khaimah.....	10,50	3,50	0,80
Sanaa (Yemen Arab Republic).....	10,75	3,58	0,80
Saudi Arabia.....	10,75	3,58	0,80
Sharjah.....	10,50	3,50	0,80
Tarif.....	10,50	3,50	0,80
Umm al Qaiwain.....	10,50	3,50	0,80

DEPARTMENT OF RAILWAYS AND HARBOURS

No. R. 1533

1 September 1972

The State President has, in terms of section 32 of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the South African Railways and Harbours Staff Regulations, published in Government Notice R. 1045 of 15 July 1960, as amended, being further amended as follows:

SOUTH AFRICAN RAILWAYS**STAFF REGULATIONS****SCHEDULE OF AMENDMENT
(Operative from 1 April 1972)****Regulation 2**

In paragraph (2) (e) under the heading "in the Transportation Department" substitute "the Port Manager at Cape Town and at Durban" for "the Port Goods Superintendent at Cape Town and at Durban".

In paragraph (2) (g) under the heading "in the Transportation Department" substitute "the Port Manager at East London, Port Elizabeth and Walvis Bay" for "the Port Goods Superintendent at East London, Port Elizabeth and Walvis Bay".

Regulation 155 (1)

Under the heading "Transportation Department" substitute "a Port Manager" for "a Port Goods Superintendent".

Regulation 179 (1)

Under the heading "Officer whose decision appealed against" and within the bracket opposite "a System Manager" substitute "a Port Manager" for "a Port Goods Superintendent".

No. R. 1534

1 September 1972

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel 32 van die Wet op Spoorweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daarvan te verleen dat die Personeelregulasies van die Suid-Afrikaanse Spoerweë en Hawens, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1045 van 15 Julie 1960, soos gewysig, soos volg verder gewysig word:

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË
PERSONEELREGULASIES
WYSIGINGSLYS
(Van krag van 19 Junie 1972)

Regulasie 14

Skrap hierdie regulasie en die opskrif daarvan.

Regulasie 161

Vervang die punt deur 'n kommapunt na die woord "ander" in die laaste reël van hierdie regulasie en voeg die volgende in:

"‘polisiebeampte’ sluit ‘n konstabel (rekrut) in.”

No. R. 1535

1 September 1972

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel 32 van die Wet op Spoorweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daarvan te verleen dat die Personeelregulasies van die Suid-Afrikaanse Spoerweë en Hawens, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1045 van 15 Julie 1960, soos gewysig, soos volg verder gewysig word:

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË
PERSONEELREGULASIES
WYSIGINGSLYS
(Van krag van 16 Mei 1972)

Regulasie 118

Vervang paragrawe (1), (2) en (3) deur die volgende:
“118. (1) Onderworpe aan die bepalings van hierdie hoofstuk ontvang 'n werksman—

(a) in vaste diens wat minstens 15 jaar ononderbroke diens voltooi het (losdiens ingesluit) volle loon ten opsigte van 'n tydperk van afwesigheid van diens weens siekte vir 'n tydperk van hoogstens ses maande, met inbegrip van betaling vir—

- (i) die eerste dag van sodanige afwesigheid;
- (ii) afwesighede van net een dag;

(b) in vaste diens wat minstens vyf maar minder as 15 jaar ononderbroke diens voltooi het (losdiens ingesluit), of 'n tydelike werksman wat voor 16 Desember 1964 minstens twee jaar ononderbroke tydelike diens voltooi het, na die eerste dag van afwesigheid van diens weens siekte, volle loon ten opsigte van sodanige afwesigheid vir 'n tydperk van hoogstens ses maande;

(c) in vaste diens wat minder as vyf jaar ononderbroke diens voltooi het (losdiens ingesluit), of 'n tydelike werksman, behalwe 'n werksman in tydelike diens genoem in subparagraaf (b), na die eerste dag van afwesigheid van diens weens siekte, twee derdes loon ten opsigte van sodanige afwesigheid vir 'n tydperk van hoogstens drie maande.

No. R. 1534

1 September 1972

The State President has, in terms of section 32 of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the South African Railways and Harbours Staff Regulations, published in Government Notice R. 1045 of 15 July 1960, as amended, being further amended as follows:

SOUTH AFRICAN RAILWAYS
STAFF REGULATIONS
SCHEDULE OF AMENDMENT
(Operative from 19 June 1972)

Regulation 14

Delete this regulation and the heading thereto.

Regulation 161

Substitute a semi-colon for the full-stop after the word "another" in the last line of this regulation and insert the following:

“‘policeman’ includes a constable (recruit).”

No. R. 1535

1 September 1972

The State President has, in terms of section 32 of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the South African Railways and Harbours Staff Regulations, published in Government Notice R. 1045 of 15 July 1960, as amended, being further amended as follows:

SOUTH AFRICAN RAILWAYS
STAFF REGULATIONS
SCHEDULE OF AMENDMENT
(Operative from 16 May 1972)

Regulation 118

Substitute the following for paragraphs (1), (2) and (3):

“118. (1) Subject to the provisions of this chapter an employee—

(a) in permanent employment who has completed at least 15 years' continuous service, casual service included, shall receive full pay for any period of absence from duty due to sickness which does not exceed six months, including payment for—

- (i) the first day of any such absence;
- (ii) absences of only one day;

(b) in permanent employment who has completed at least five but less than 15 years' continuous service, casual service included, or a temporary employee who, before 16 December 1964, had completed not less than two years' continuous temporary service, shall, after the first day of absence from duty due to sickness, receive full pay in respect of such absence which does not exceed six months;

(c) in permanent employment who has completed less than five years' continuous service, casual service included, or a temporary employee other than a temporary employee referred to in subparagraph (b), shall, after the first day of absence from duty due to sickness, receive two-thirds pay in respect of such absence which does not exceed three months.

(2) Siekteloon word nie betaal aan—

- (a) 'n polisiebeampte ten opsigte van 'n rusdag nie;
- (b) 'n ander werksman ten opsigte van 'n Sondag of ten opsigte van 'n openbare vakansiedag waarvoor hy betaling ingevolge regulasie 93 ontvang nie;

(c) 'n werksman, behalwe 'n werksman genoem in paragraaf (1) (a), ten opsigte van afwesigheid van diens weens siekte vir een werkdag of ten opsigte van die eerste werkdag van sodanige afwesigheid wat meer is as een dag nie.

(3) (a) As 'n werksman, behalwe 'n werksman genoem in paragraaf (1) (a) onderbroke dienstydperke op werkdae verloor deurdat hy *bona fide*-geneeskundige behandeling of *bona fide*-behandeling deur 'n spesialis ondergaan, en sodanige onderbroke tydperke in enige betaalmaand op altesame een en 'n half dag of meer te staan kom, ontvang hy twee derdes of volle loon, na gelang van die geval, vir daardie gedeelte van afwesigheid wat as geheel op meer as een dag te staan kom mits die nodige siektesertifikaat ingedien word.

(b) As 'n werksman genoem in paragraaf (1) (a) onderbroke dienstydperke op werkdae verloor deurdat hy *bona fide*-geneeskundige behandeling of *bona fide*-behandeling deur 'n spesialis ondergaan, ontvang hy volle loon vir die volle tydperk van afwesigheid mits die nodige siektesertifikaat ingedien word."

(2) Sick pay is not payable to—

- (a) a policeman in respect of a rest day;

(b) any other employee in respect of a Sunday, or in respect of a public holiday for which he receives payment in terms of regulation 93;

(c) an employee other than an employee referred to in paragraph (1) (a), in respect of absence from duty due to sickness for one working day, or in respect of the first working day of such absence exceeding one day.

(3) (a) If an employee, other than an employee referred to in paragraph (1) (a), through undergoing *bona fide* medical or specialist treatment, loses broken periods of duty on working days and such broken periods aggregate one and a half days or more in any one paymonth, he shall receive either two-thirds or full pay, whichever is applicable, for that portion of the absence exceeding one day in the aggregate, provided the necessary certificate of sickness is submitted.

(b) If an employee referred to in paragraph (1) (a), through undergoing *bona fide* medical or specialist treatment, loses broken periods of duty on working days, he shall receive full pay for the total period of absence, provided the necessary certificate of sickness is submitted."

No. R. 1536

1 September 1972

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel 32 van die Wet op Spoerweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daarvan te verleen dat die Siekefondsregulasies van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 635 van 8 September 1961, soos gewysig, soos volg verder gewysig word:

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË

SIEKEFONDSREGULASIES

WYSIGINGSLYS

(Van krag van die betaalmaand April 1972)

Regulasie 75

Vervang "vyf jaar" deur "een jaar" in die eerste paragraaf en in paragraaf (c).

Vervang Bylae A deur die volgende:

"BYLAE A

SKAAL VAN BYDRAES BETAAALBAAR AAN DIE SIEKEFONDS DEUR DIENARE WAT LEDE IS

Amptenare	Werksmanne	Maandelikse bydraes
Tot en met (per jaar)	Tot en met (per maand)	
R 1 200	R 100	R 4,00
1 560	130	4,50
2 040	170	5,65
2 280	190	6,25
2 640	220	6,75
3 600	221 en meer	7,75
4 500	—	8,25
5 400	—	8,75
6 300	—	9,25
7 200	—	9,75
8 100	—	10,25
9 000	—	10,75
9 001 en meer	—	11,25"

No. R. 1536

1 September 1972

The State President has, in terms of section 32 of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the South African Railways and Harbours Sick Fund Regulations, published in Government Notice R. 635 of 8 September 1961, as amended, being further amended as follows:

SOUTH AFRICAN RAILWAYS

SICK FUND REGULATIONS

SCHEDULE OF AMENDMENT

(Operative from the April 1972 paymonth)

Regulation 75

Substitute "one year" for "five years" in the first paragraph and in paragraph (c).

Substitute the following for Annexure A:

"ANNEXURE A

SCALE OF CONTRIBUTIONS PAYABLE TO THE SICK FUND BY SERVANTS WHO ARE MEMBERS

Officers	Employees	Monthly contributions
Up to and including (per year)	Up to and including (per month)	
R 1 200	R 100	R 4,00
1 560	130	4,50
2 040	170	5,65
2 280	190	6,25
2 640	220	6,75
3 600	221 and over	7,75
4 500	—	8,25
5 400	—	8,75
6 300	—	9,25
7 200	—	9,75
8 100	—	10,25
9 000	—	10,75
9 001 and over	—	11,25"

DEPARTEMENT VAN VERVOER

No. R. 1567 1 September 1972

WYSIGING VAN DIE REGULASIES IN VERBAND MET KONSTRUKSIE, 1968

Dit het die Minister van Vervoer behaag om, kragtens artikel 356 (1) van die Handelskeepvaartwet, 1951 (Wet 57 van 1951), soos gewysig, die volgende verdere wysiging, soos in die Bylae hiervan uiteengesit, aan te bring aan die Regulasies in Verband met Konstruksie, 1968, soos aangekondig by Goewermentskennisgewing R. 79 van 19 Januarie 1968 en soos later gewysig*, met ingang van die datum van afkondiging hiervan.

BYLAE 2

Skrap regulasie 155 (7) en vervang dit deur die volgende:

"(7) Die hoof- en hulpenjins, uitgesonderd stoomenjins, van 'n Hoofstuk II-boot moet tot bevrediging van die onnemers met geskikte knaldempers toegerus word. Die knaldempers en uitlaatpype moet doeltreffend waterverkoel, beklee of op so 'n wyse geïnstalleer wees dat hulle geen brandrisiko sal skep nie, en hulle moet so ingerig wees dat daar geen gevaaar bestaan dat water die enjins kan binnegaan of dat uitlaatdampe of water in die boot in kan terugkeer nie."

* By Goewermentskennisgewing R. 3715 van 14 November 1969.

DEPARTEMENT VAN ARBEID

No. R. 1568 1 September 1972

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956

CHEMIKALIEËNYWERHEID, WITWATERSRAND EN PRETORIA.—WYSIGING VAN HOOFOOREENKOMS

Ek, Marais Viljoen, Minister van Arbeid, verklaar hierby—

(a) kragtens artikel 48 (1) (a) van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, dat die bepalings van die Ooreenkoms (hierna die Wysigingsooreenkoms genoem) wat in die Bylae hiervan verskyn en op die Chemikalieënywerheid betrekking het, met ingang van die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 21 Desember 1973 eindig, bindend is vir die werkgewersorganisasie en die vakvereniging wat die Wysigingsooreenkoms aangegaan het en vir die werkgewers en werknemers wat lede van genoemde organisasie of vereniging is;

(b) kragtens artikel 48 (1) (b) van genoemde Wet, dat die bepalings van die Wysigingsooreenkoms met ingang van die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 21 Desember 1973 eindig, bindend is vir alle ander werkgewers en werknemers as dié genoem in paragraaf (a) van hierdie kennisgewing wat betrokke is by of in diens is in genoemde Nywerheid in die landdrosdistrikte Johannesburg [uitgesonderd daardie gedeelte wat voor 1 November 1970 (Goewermentskennisgewing 1618 van 2 Oktober 1970) binne die landdrosdistrik Roodepoort gevall het en Gedelte 25 (van gedeelte van daardie gedeelte) van die plaas Klipspruit 8 wat kragtens Transportakte 18558/1947 die eiendom van African Explosives and Chemical Industries Limited is en 7,086 6 morg beslaan—kyk Kaart SG A39994/46], Germiston (uitgesonderd die plase Modderfontein 3, Klipfontein 19 en Gedelte A en gedeelte van die plaas Zuurfontein 18 wat die eiendom van African Explosives and Chemical Industries Limited is en onderskeidelik 74 morg 568 vierkante roede en agt morg 322 vierkante roede beslaan—kyk onderskeidelik Kaart SG A4295/12 en Kaart SG

DEPARTMENT OF TRANSPORT

No. R. 1567 1 September 1972

AMENDMENT TO THE CONSTRUCTION REGULATIONS, 1968

The Minister of Transport has been pleased, in terms of section 356 (1) of the Merchant Shipping Act, 1951 (Act 57 of 1951), as amended, to make the following further amendment, as set out in the Schedule hereto, to the Construction Regulations, 1968, as promulgated under Government Notice R. 79 of 19 January 1968, and as subsequently amended*, with effect from the date of promulgation hereof.

SCHEDULE 2

Delete regulation 155 (7) and substitute the following therefor:

"(7) The main and auxiliary engines, other than steam engines, of a Chapter II boat shall be fitted with suitable silencers to the satisfaction of the surveyor. The silencers and exhaust pipes shall be efficiently water-cooled, lagged or installed in such a manner that they will create no fire risk, and they shall be so arranged that there is no danger of water entering the engines or of exhaust fumes or water passing back into the boat."

* By Government Notice R. 3715 of 14 November 1969.

DEPARTMENT OF LABOUR

No. R. 1568 1 September 1972

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956

CHEMICAL MANUFACTURING INDUSTRY, WITWATERSRAND AND PRETORIA.—AMENDMENT OF MAIN AGREEMENT

I, Marais Viljoen, Minister of Labour, hereby—

(a) in terms of section 48 (1) (a) of the Industrial Conciliation Act, 1956, declare that the provisions of the Agreement (hereinafter referred to as the Amending Agreement) which appears in the Schedule hereto and which relates to the Chemical Manufacturing Industry, shall be binding, with effect from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 21 December 1973, upon the employers' organisation and the trade union which entered into the Amending Agreement and upon the employers and employees who are members of the said organisation or union;

(b) in terms of section 48 (1) (b) of the said Act, declare that the provisions of the Amending Agreement shall be binding, with effect from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 21 December 1973, upon all employers and employees other than those referred to in paragraph (a) of this notice, who are engaged or employed in the said Industry in the Magisterial Districts of Johannesburg [excluding that portion which, prior to 1 November 1970 (Government Notice 1618 of 2 October 1970), fell within the Magisterial District of Roodepoort and Portion 25 (of portion of that portion) of the farm Klipspruit 8 owned by African Explosives and Chemical Industries Limited, under Deed of Transfer 18558/1947, measuring 7,086 6 morgen—vide Diagram SG A39994/46], Germiston (excluding the farms Modderfontein 3, Klipfontein 19 and Portion A and portion of the farm Zuurfontein 18 owned by African Explosives and Chemical Industries Limited, measuring 74 morg 568 square rods and eight morg 322 square rods—vide Diagram SG A4295/12 and Diagram SG A2216/90—respectively,

A2216/90, hierna "genoemde plase" genoem), Boksburg [uitgesonderd daardie gedeeltes wat voor onderskeidelik 6 November 1964 en 1 Julie 1972 (Goewermentskennisgewings 1779 van 6 November 1964 en 871 van 26 Mei 1972) binne onderskeidelik die landdrosdistrikte Heidelberg en Benoni geval het], Alberton, Springs [uitgesonderd daardie gedeelte wat voor 1 Julie 1972 binne die landdrosdistrik Benoni geval het maar met inbegrip van daardie gedeeltes van die landdrosdistrikte Benoni en Brakpan wat voor 1 Julie 1972 binne die landdrosdistrik Springs geval het (Goewermentskennisgewing 871 van 26 Mei 1972)], Pretoria [met inbegrip van daardie gedeeltes van die landdrosdistrikte Cullinan en Brits wat voor onderskeidelik 30 Mei 1968 en 1 Junie 1972 (Goewermentskennisgewings 970 van 30 Mei 1968 en 872 van 26 Mei 1972) binne die landdrosdistrik Pretoria geval het] en Kempton Park (uitgesonderd genoemde plase en daardie gedeelte wat voor die publikasie van Goewermentskennisgewing 556 van 29 Maart 1956 binne die landdrosdistrik Benoni geval het); en

(c) kragtens artikel 48 (3) (a) van genoemde Wet, dat die bepalings van die Wysigingsooreenkoms met ingang van die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 21 Desember 1973 eindig, in die gebiede gespesifieer in paragraaf (b) van hierdie kennisgewing, *mutatis mutandis* bindend is vir alle Bantoes in diens in genoemde Nywerheid by dié werkgewers vir wie enigeen van genoemde bepalings ten opsigte van werknemers bindend is en vir daardie werkgewers ten opsigte van Bantoes in hul diens.

M. VILJOEN, Minister van Arbeid.

BYLAE

NYWERHEIDSRAAD VIR DIE TRANSVAALSE CHEMIKALIEÉNYWERHEID OOREENKOMS

ingevolge die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, gesluit en aangegan deur en tussen die

Transvaal Chemical Manufacturers' Association,
aan die een kant, en die

Chemical Workers' Union,

aan die ander kant,
wat die partye is by die Nywerheidsraad vir die Transvaalse Chemikaliënywerheid, om klosule 4 (1) van die Ooreenkoms van genoemde Raad, gepubliseer by Goewermentskennisgewing R. 3908 van 12 Desember 1969, soos volg te wysig:

KLOUSULE 4.—BESOLDIGING

In subklosule (1), vervang die tabel wat betrekking het op werknemers wat weekliks besoldig word deur die volgende tabel:

Werknemers wat weekliks besoldig word	Bedryfs-inrigting klas A	Bedryfs-inrigting klas B	Bedryfs-inrigting klas C
Ambagsman.....	R 38,00	R 38,00	R 38,00
Ketelbediener.....	14,00	14,00	14,00
Inrigtingswinkelopsigter.....	20,00	20,00	20,00
Inrigtingswinkelkok.....	15,00	15,00	15,00
Onderbaas.....	20,00	20,00	20,00
Bestuurder van 'n motorvoertuig waarvan die onbelaste gewig, saam met die onbelaste gewig van 'n sleepwa of sleepwaens wat deur sodanige voertuig getrek word—			
(a) hoogstens 3 000 lb is.....	18,50	18,50	18,50
(b) meer as 3 000 lb maar hoogstens 6 000 lb is.....	19,50	19,50	19,50
(c) meer as 6 000 lb maar hoogstens 10 000 lb is.....	23,00	23,00	23,00
(d) meer as 10 000 lb is.....	28,00	28,00	28,00

hereinafter referred to as "the said farms"), Boksburg [excluding those portions which, prior to 6 November 1964 and 1 July 1972, respectively (Government Notices 1779 of 6 November 1964 and 871 of 26 May 1972), fell within the Magisterial Districts of Heidelberg and Benoni, respectively], Alberton, Springs [excluding that portion which, prior to 1 July 1972, fell within the Magisterial District of Benoni but including those portions of the Magisterial Districts of Benoni and Brakpan which, prior to 1 July 1972, fell within the Magisterial District of Springs (Government Notice 871 of 26 May 1972)], Pretoria [including those portions of the Magisterial Districts of Cullinan and Brits which, prior to 30 May 1968 and 1 June 1972, respectively (Government Notices 970 of 30 May 1968 and 872 of 26 May 1972), fell within the Magisterial District of Pretoria] and Kempton Park (excluding the said farms and that portion which, prior to the publication of Government Notice 556 of 29 March 1956, fell within the Magisterial District of Benoni); and

(c) in terms of section 48 (3) (a) of the said Act, declare that in the areas specified in paragraph (b) of this notice and with effect from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 21 December 1973 the provisions of the Amending Agreement shall *mutatis mutandis* be binding upon all Bantu employed in the said Industry by the employers upon whom any of the said provisions are binding in respect of employees and upon those employers in respect of Bantu in their employ.

M. VILJOEN, Minister of Labour.

SCHEDULE

INDUSTRIAL COUNCIL FOR THE TRANSVAAL CHEMICAL MANUFACTURING INDUSTRY

AGREEMENT

entered into in accordance with the provisions of the Industrial Conciliation Act, 1956, by and between the

Transvaal Chemical Manufacturers' Association
of the one part, and the

Chemical Workers' Union

of the other part,

being the parties to the Industrial Council for the Transvaal Chemical Manufacturing Industry, to amend clause 4 (1) of the Agreement of the said Council, published under Government Notice R. 3908 of 12 December 1969, as follows:

CLAUSE 4.—REMUNERATION

In subclause (1), substitute the following Schedule for the Schedule relating to weekly-paid employees:

Weekly-paid employees	Establishment class A	Establishment class B	Establishment class C
Artisan.....	R 38,00	R 38,00	R 38,00
Boiler attendant.....	14,00	14,00	14,00
Canteen supervisor.....	20,00	20,00	20,00
Canteen cook.....	15,00	15,00	15,00
Chargehand.....	20,00	20,00	20,00
Driver of a motor vehicle, the unladen weight of which, together with the unladen weight of any trailer or trailers drawn by such vehicle—			
(a) does not exceed 3 000 lbs.....	18,50	18,50	18,50
(b) exceeds 3 000 lbs but does not exceed 6 000 lbs.....	19,50	19,50	19,50
(c) exceeds 6 000 lbs, but does not exceed 10 000 lbs.....	23,00	23,00	23,00
(d) exceeds 10 000 lbs.....	28,00	28,00	28,00

Werknemers wat weekliks besoldig word	Bedryfs-inrigting klas A	Bedryfs-inrigting klas B	Bedryfs-inrigting klas C	Weekly-paid employees	Establishment class A	Establishment class B	Establishment class C
	R	R	R	Driver of a motor cycle, motor scooter, motor tricycle, motorised bicycle....	R	R	R
Bestuurder van 'n motorfiets, bromponie, motor driewieler, gemotoriseerde fiets.....	15,50	15,50	15,50	Factory clerk, qualified.....	15,50	15,50	15,50
Fabrieksklerk, gekwalifiseer.....	21,00	21,00	21,00	Factory clerk, unqualified—	21,00	21,00	21,00
Fabrieksklerk, ongekwalifiseer—				during first six months' experience...	19,00	19,00	19,00
gedurende eerste ses maande ondervinding.....	19,00	19,00	19,00	during second six months' experience	20,00	20,00	20,00
gedurende tweede ses maande ondervinding.....	20,00	20,00	20,00	Foreman.....	40,00	40,00	40,00
Voorman.....	40,00	40,00	40,00	Assistant foreman.....	30,00	30,00	30,00
Assistent-voorman.....	30,00	30,00	30,00	Grade I employee, qualified.....	15,00	15,00	18,50
Werknemer graad I, gekwalifiseer.....	15,00	15,00	18,50	Grade I employee, unqualified—			
Werknemer graad I, ongekwalifiseer—				during first six months' experience..	14,00	14,00	15,00
gedurende eerste ses maande ondervinding.....	14,00	14,00	15,00	during second six months' experience	14,50	14,50	15,50
gedurende tweede ses maande ondervinding.....	14,50	14,50	15,50	during third six months' experience	—	—	16,00
gedurende derde ses maande ondervinding.....	—	—	16,00	during fourth six months' experience	—	—	16,50
gedurende vierde ses maande ondervinding.....	—	—	16,50	during fifth six months' experience..	—	—	17,00
gedurende vyfde ses maande ondervinding.....	—	—	17,00	during sixth six months' experience..	—	—	17,50
gedurende sesde ses maande ondervinding.....	—	—	17,50	Grade II employee.....	13,50	13,50	13,50
Werknemer graad II.....	13,50	13,50	13,50	Grade III employee.....	12,50	12,50	12,50
Werknemer graad III.....	12,50	12,50	12,50	Induna.....	15,00	15,00	15,00
Indoena.....	15,00	15,00	15,00	Maintenance or handyman.....	25,00	25,00	25,00
Onderhoudsman of faktotum.....	25,00	25,00	25,00	Punch card operator, qualified.....	22,00	22,00	22,00
Ponskaartmasjienbediener, gekwalifiseer.....	22,00	22,00	22,00	Punch card operator, unqualified—			
Ponskaartmasjienbediener, ongekwalifiseer—				during first six months' experience...	20,00	20,00	20,00
gedurende eerste ses maande ondervinding.....	20,00	20,00	20,00	during second six months' experience	20,50	20,50	20,50
gedurende tweede ses maande ondervinding.....	20,50	20,50	20,50	during third six months' experience..	21,00	21,00	21,00
gedurende derde ses maande ondervinding.....	21,00	21,00	21,00	during fourth six months' experience	21,50	21,50	21,50
gedurende vierde ses maande ondervinding.....	21,50	21,50	21,50	Supervisor.....	27,00	27,00	27,00
Toesighouer.....	27,00	27,00	27,00	Traveller's assistant, who does not drive a motor vehicle (inclusive of subsistence allowance for periods not extending overnight).....	12,50	12,50	12,50
Handelsreisiger se assistent, wat nie 'n motorvoertuig bestuur nie (met inbegrip van verblyftoeleae vir tydperke wat nie oornag strek nie).....	12,50	12,50	12,50	Traveller's assistant, who drives a motor vehicle (inclusive of subsistence allowance for periods not extending overnight).....	19,00	19,00	19,00
Handelsreisiger se assistent, wat 'n motorvoertuig bestuur (met inbegrip van verblyftoeleae vir tydperke wat nie oornag strek nie).....	19,00	19,00	19,00	Tester, qualified.....	20,00	20,00	20,00
Toetser, gekwalifiseer.....	20,00	20,00	20,00	Tester, unqualified—			
Toetser, ongekwalifiseer—				during first year of experience.....	17,00	17,00	17,00
gedurende eerste jaar ondervinding	17,00	17,00	17,00	during second year of experience...	18,00	18,00	18,00
gedurende tweede jaar ondervinding	18,00	18,00	18,00	during third year of experience...	19,00	19,00	19,00
gedurende derde jaar ondervinding	19,00	19,00	19,00	Tinter, qualified.....	—	25,00	—
Tinter, gekwalifiseer.....	—	25,00	—	Tinter, unqualified—			
Tinter, ongekwalifiseer—				during first year of experience.....	—	15,50	—
gedurende eerste jaar ondervinding	—	15,50	—	during second year of experience...	—	18,00	—
gedurende tweede jaar ondervinding	—	18,00	—	during third year of experience...	—	20,00	—
gedurende derde jaar ondervinding	—	20,00	—	during fourth year of experience...	—	22,22	—
Vernismaker.....	—	22,22	—	Varnishmaker.....	—	31,00	—
Wag.....	—	31,00	—	Watchman.....	13,50	13,50	13,50

Namens die partye op hede die Agste dag van Junie 1972 te Johannesburg onderteken.

- A. RIMER, Voorsitter van die Raad.
 T. DE KLERK Ondervoorsitter van die Raad.
 C. A. PAPPAS, Sekretaris van die Raad.

Signed at Johannesburg on behalf of the parties this Eighth day of June 1972.

- A. RIMER, Chairman of the Council.
 T. DE KLERK, Vice-Chairman of the Council.
 C. A. PAPPAS, Secretary of the Council.

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

Geregistreerde pos is nie verseker nie.

Stuur waardevolle artikels per

VERSEKERDE PAKKETPOS

en

Geld deur middel van 'n POSORDER of

POSWISSEL.



Stuur u pakkette per lugpos

— *dis vinniger!*



RAADPLEEG U PLAASLIKE POSMEESTER.

Registered mail carries no insurance.

Send valuables by

INSURED PARCEL POST

and

Money by means of a POSTAL ORDER or

MONEY ORDER.



Use air mail parcel post

— *It's quicker!*



CONSULT YOUR LOCAL POSTMASTER.

INHOUD**PROKLAMASIES**

R. 206.	Melkskema: Wysiging	1
R. 207.	Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus, 1970	3
R. 208.	Datum van inwerkingtreding van sekere bepalings van die Opmetingswysigingswet, 1972	4
R. 209.	Handelskeepvaartwet, 1951, soos gewysig: Wysiging van die Internasionale Konvensie insake Laslyne, 1966	4
R. 211.	Wet op Mate en Gewigte, 1958: Wysiging van verbod op gebruik van besit van houers	5
R. 212.	Wet op Mate en Gewigte: Verbod op die besit vir die verkoop van sekere weeg- of meetinstrumente en mate	6
R. 213.	Wet op Mate en Gewigte, 1958: Wysiging van die gewig per sak	6
R. 214.	Wet op Mate en Gewigte, 1958: Verbod op besit vir verkoop van nuwe melk- en roomkanne	7
R. 219.	Eierbeheerskema: Wysiging	7
R. 220.	Wintergraanskema: Wysiging	9

GOEWERMENSKENNISGEWINGS**Arbeid, Departement van***Goewermeniskennisegewings*

R.1552.	Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Elektrotegniese Aannemings- en Bedieningsgesnywerheid, Kaap: Wysiging van Gesondheidsfondsooreenkoms	10
R.1557.	Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Diamantslypnywerheid van Suid-Afrika: Wysiging van Hofooreenkoms	11
R.1568.	Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Chemikalieénywerheid, Witwatersrand en Pretoria: Wysiging van Hofooreenkoms	31

Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Departement van Goewermentskennisgewing

R.1532.	Wetgewende Raad van Kavango: Salarisse en toeslae	12
---------	---	----

Doeane en Aksyns, Departement van*Goewermentskennisgewinges*

R.1546.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/129)	18
R.1547.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae 3 (No. 3/296)	16
R.1548.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae 4 (No. 4/103)	17
R.1549.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae 4 (No. 4/104)	13
R.1550.	Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van regulasies (No. MR/40)	19

Gesondheid, Departement van*Goewermentskennisgewing*

R.1565.	Kommissie van Ondersoek na die Wetsontwerp op Gesondheid: Aanstelling van lid	19
---------	---	----

Handel, Departement van*Goewermentskennisgewing*

R.1558.	Wet op Mate en Gewigte, 1958: Wysiging van die tarief van gelde	20
---------	---	----

Landbou-ekonomiese en -bemarking, Departement van Goewermentskennisgewings

R.1543.	Regulasies kragtens die Wet op die Verkoop van Bederfbare Landbouprodukte, 1961: Wysiging	20
R.1556.	Tabakskema: Oplegging van heffing en spesiale heffing op tabak: Verbetering	21
R.1574.	Spesiale heffing op gekondenseerde afgroomde melk	21

Landbou-tegniese Dienste, Departement van*Goewermentskennisgewings*

R.1529.	Die Wet op Higiëne by Diereslag, Vleis en Dierlike Produkte, 1967: Algemene vrystellings ten opsigte van die vervoer van vleis	22
R.1530.	Regulasies kragtens die Wet op Dieresiekte en -Parasiete, 1956	22
R.1531.	Bek-en-klouseergebiede en beperkings in verband met bek-en-klooseer	22

CONTENTS**PROCLAMATIONS**

R. 206.	Milk Scheme: Amendment	1
R. 207.	Wine and Spirit Control Act, 1970	3
R. 208.	Date of coming into operation of certain provisions of the Land Survey Amendment Act, 1972	4
R. 209.	Merchant Shipping Act, 1951, as amended: Amendment of the International Convention on Load Lines, 1966	4
R. 211.	Weights and Measures Act, 1958: Amendment of prohibition of use or possession of containers	5
R. 212.	Weights and Measures Act: Prohibition of possession for sale of certain weighing or measuring instruments and measures	6
R. 213.	Weights and Measures Act, 1958: Amendment of the weight per bag	6
R. 214.	Weights and Measures Act, 1958: Prohibition of possession for sale of new milk cans and cream cans	7
R. 219.	Egg Control Scheme: Amendment	7
R. 220.	Winter Cereal Scheme: Amendment	9

GOVERNMENT NOTICES**Agricultural Economics and Marketing, Department of Government Notices**

R.1543.	Regulations in terms of the Perishable Agricultural Produce Sale Act, 1961: Amendment	20
R.1556.	Tobacco Scheme: Imposition of levy and special levy on tobacco: Correction	21
R.1574.	Special levy on condensed skim-milk	21

Agricultural Technical Services, Department of Government Notices

R.1529.	The Animal Slaughter, Meat and Animal Products Hygiene Act, 1967: General exemption in respect of the transportation of meat	22
R.1530.	Regulations under the Animal Disease and Parasite Act, 1956	22
R.1531.	Foot-and-mouth disease areas and restrictions in connection with foot-and-mouth disease	22

Bantu Administration and Development, Department of Government Notice

R.1532.	Kavango Legislative Council: Salaries and allowances	12
---------	--	----

Commerce, Department of Government Notice

R.1558.	Weights and Measures Act, 1958: Amendment of tariff of fees	20
---------	---	----

Customs and Excise, Department of Government Notices

R.1546.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/129)	18
R.1547.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 3 (No. 3/296)	16
R.1548.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 4 (No. 4/103)	17
R.1549.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 4 (No. 4/104)	13
R.1550.	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of regulations (No. MR/40)	19

Health, Department of*Government Notice*

R.1565.	Commission of Inquiry into the Health Bill: Appointment of member	19
---------	---	----

Labour, Department of*Government Notices*

R.1552.	Industrial Conciliation Act, 1956: Electrical Contracting and Servicing Industry, Cape: Amendment of Health Fund Agreement	10
R.1557.	Industrial Conciliation Act, 1956: Diamond Cutting Industry of South Africa: Amendment of Main Agreement	11
R.1568.	Industrial Conciliation Act, 1956: Chemical Manufacturing Industry, Witwatersrand and Pretoria: Amendment of Main Agreement	31

Pos-en-Telegraafwese, Departement van		Posts and Telegraphs, Department of	
<i>Gouewermentskennisgewing</i>		<i>Government Notice</i>	
R.1560. Internasionale telefoon diens	28	R.1560. International telephone service	28
Spoorweë en Hawens, Departement van		Railways and Harbours, Department of	
<i>Gouewermentskennisgewings</i>		<i>Government Notices</i>	
R.1533. Wysiging in die Personeelregulasies	28	R.1533. Amendment of the Staff Regulations ...	28
R.1534. Wysiging in die Personeelregulasies	29	R.1534. Amendment of the Staff Regulations ...	29
R.1535. Wysiging in die Personeelregulasies	29	R.1535. Amendment of the Staff Regulations ...	29
R.1536. Wysiging in die Siekefondsregulasies ...	30	R.1536. Amendment of the Sick Fund Regulations	30
Vervoer, Departement van		Transport, Department of	
<i>Gouewermentskennisgewing</i>		<i>Government Notice</i>	
R.1567. Wysiging van die regulasies in verband met Konstruksie, 1968	31	R.1567. Amendment of the Construction Regulations, 1968	31